

LA ÚLTIMA HORA

Un mes ... 2'50 Ptas.
Extranjero semestre ... 24'
Número suelto ... 15 cts.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE DE INFORMACION, LITERARIO Y ARTISTICO

ADMINISTRACION: P. Cort, 29—Teléf. 2820
REDACCION Y TALLERES: Olmos, 2—Teléf. 1243

Palma de Mallorca, Miércoles 22 de Julio de 1936

DIRECTOR Y FUNDADOR: D. JOSE TOUS FERRER

Año XLIII — Año 13.158

NUESTROS COLABORADORES

El problema del cambio

por el CONDE DE ROMANONES, Ex Presidente del Consejo, Miembro de la Academia de Ciencias Morales y Políticas, y de la Société Belge d' Etudes et d' Ex pansion.

En España se llama siempre impronunciadamente "problema del cambio", a la insuficiencia de las divisas extranjeras que posee el "Centro de Contratación de Moneda"—institución oficial que monopoliza todo movimiento de dinero en los encajes y pagos con el extranjero—para proveer a los españoles que tengan necesidad de verificar sus pagos contra factura.

La gravedad de este problema es notoria. En tanto que los importadores españoles gozan de crédito fuera de las fronteras nacionales, se continúa suministrando mercancías aunque se retrasen en galdar sus deudas. Pero, cuando estos últimos aumentan, como hoy sucede, el crédito se agota o se cierra. Los vendedores extranjeros comienzan a negarse a entregar mercancías, las cuales muchas son necesarias por ser primeras materias para el funcionamiento de algunas industrias españolas, porque si la exportación se hace en virtud de una demanda de consumo, a causa de la falta de divisas dejará de servirse.

El problema ha sido planteado agudamente estas últimas semanas, y se impone con mas fuerza a la hora actual. Es el resultado de una política monetaria seguida desde hace años, que tiene por objeto el mantenimiento del valor oficial de la peseta a un nivel superior a su valor real, con relación al oro. Como todos los artificios que se han puesto en uso para dirigir la economía de un país, este país, este ha alcanzado en la apariencia su objeto en los primeros tiempos, no obstante los daños causados a la generalidad, que se hacen notar con la creciente disminución del comercio; pero hoy, aun teniendo en cuenta estos sacrificios no se alcanza su fin. Aunque oficialmente, el precio de la peseta sea en francos franceses 2,0725, en realidad no es así, como puede comprobar todo el que desee vender o comprar pesetas en el mercado libre; son las bolsas negras quienes conocen o han conocido a todas las monedas sometidas a restricción.

La causa fundamental de este problema, es que exportamos mercancías por un valor inferior al de las mercancías que importamos. Yo se bien, que el balance de pagos está constituido por otros diferentes elementos: servicios prestados por nosotros, gastos de turismo, intereses y rentas pagadas en el extranjero o percibidas de él, etc. No tomo en cuenta lo que se llama emigración de capitales, porque si para un individuo determinado representa el envío de capitales, constituye para otro un ingreso de los mismos; frente a quien exporta su capital, se encuentra el que adquiere el capital exportado; si uno vende pesetas, el otro las compra; esto no influye en nada por consiguiente en la balanza. Reduzco el problema solo a las mercancías porque estas constituyen el factor principal de nuestras cuentas con el extranjero y porque en la realidad, el problema ha nacido de la disminución de las exportaciones.

No hay otra solución lógica y concluyente que la supresión de la causa que se ha provocado. Con este fin se ha hablado diferentes veces de redu-

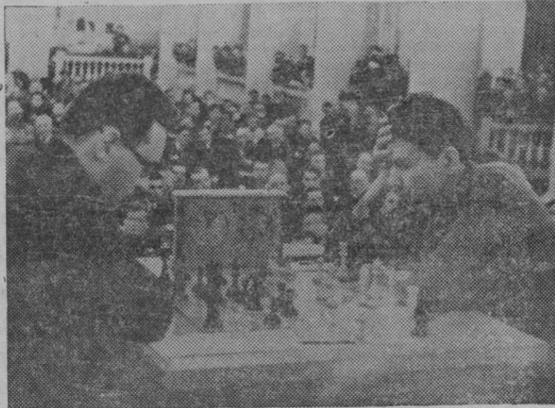
cir las importaciones, pero esto ocasiona un sufrimiento más al país y hace su vida económica más difícil ya que la mayor parte de las importaciones arrastraría inevitablemente una nueva contracción de las exportaciones, lo que dejaría el problema en el "statu quo", anterior. Los que consideran esta solución, es porque a su entender, constituye el camino más fácil y forma la línea de menor resistencia. Pero un tal camino sería desastroso y todos los pueblos que se han comprometido en él, saben por experiencia, cuales son sus deplorables resultados.

El verdadero camino a seguir consiste en aumentar las exportaciones. Esto no es fácil ahora, a causa de las resistencias que oponen las otras naciones por su política de contingentes, de altas barreras aduaneras y de restricción monetaria orientada absurda, casi general, por la cual creemos difíciles todas las posibilidades de prosperidad y de bienestar que posee la civilización actual y con las cuales nosotros contribuimos en cierto modo con las hostilidades entre los pueblos y a la subversión social.

La primera condición de éxito en este plan, es la supresión de las dificultades y de las trabas que nosotros mismos hemos puesto a la exportación. La intervención del Estado en el comercio exterior ha llegado a tal punto que la inmensa mayoría de los ciudadanos son excluidos de esta actividad, y que los raros privilegiados a quien se los reserva, gracias a las listas de los exportadores y a los contingentes de exportación, están sometidos a tales restricciones y a tantos gastos y fastidios, que poco a poco, renuncian a exportar. El oficio de exportador es difícil, caro y presenta grandes riesgos. La supresión de todos estos gastos haría más cómoda la exportación y menos onerosa y, por consiguiente, la aumentaría en la medida misma en que las dificultades la restringen.

Pero nos movemos en un círculo vicioso. Porque la gran mayoría de estas restricciones proceden precisamente de la necesidad que existe de crear un aparato regulador de la moneda, y coactivo contra las transgresiones, por los particulares, de las reglas establecidas hoy en la política monetaria. Este es un palpable ejemplo de la manera como un error en la política genera la necesidad de otro error, hasta crear un abismo en el cual la economía del país más próspero se hunde. La intervención, es el espíritu socialista en acción; y el socialismo tiende fatalmente a ser integral.

Esta supresión de las trabas no es más que un paso preliminar dado hacia la verdadera solución. La solución consiste en reducir los costos de producción a fin de que los precios de venta de nuestras mercancías exportables rivalicen y recaigan sobre el mercado internacional. Y una baja en los precios de coste es la orientación sana de toda una política económica directamente contraria a la que ha sido realizada en los años que siguieron a la guerra. Nuestros productos no son vendidos al extranjero en tan grandes cantidades como fuera pre-



El famoso jugador de ajedrez Botvinnik, el que lleva gafas, que ha llegado a Barcelona

(Express-Foto)

ciso, porque son relativamente caros; es necesario por tanto hacerlos "mejor mercado", y para reducir los precios de venta, es preciso reducir los precios de coste de producción, puesto que sin eso, no podrían ser vendidos a buen mercado. El error cometido durante varios años, ha consistido en organizar nuestra producción sobre tipo caro, al abrigo de la tarifa aduanera; nosotros producimos para el mercado interior, monopolizado prácticamente por tarifas aduaneras que, desde 1892, han sido constantemente aumentadas. Si podemos continuar vendiendo al exterior se debe gracias al valor de nuestra peseta que, sin estar estabilizada oscila lo preciso para mantener en el mercado exterior el equilibrio de los precios.

Pero una política de disminución de los costos de producción es una política tan amplia, tan comprensiva en todos los aspectos económicos y financieros, de la organización del crédito en la reorganización del sistema fiscal, basados hoy casi exclusivamente en imposiciones que, en definitiva, aumentan los precios. Por estos motivos no se puede esperar sino que esta política se desenvuelva y produzca, en todos, sus efectos. Una solución inmediata debe aportarse al problema del cambio.

Es preciso encontrar esta lo más rápidamente posible y se consigue por la disminución "lenta", y "gradual", del valor de la moneda. Tenemos alguna experiencia. Durante los primeros años de la crisis económica actual, de 1929 a 1932, hemos podido mantener nuestra exportación a pesar de la disminución importante y rápida de los precios en el exterior, porque esta baja iba acompañada de una devaluación proporcional de la peseta, a pesar de que los precios fueron mantenidos y fijados nominalmente en España. Gracias a esto, durante sus comienzos la crisis fue más tolerable en España; el Banco de España lo ha reconocido así, en un importante trabajo de estadística, publicado con respecto a la crisis. Hemos comenzado a sentir esta última con una mayor intensidad cuando el Centro de Contratación de Moneda, por medios coactivos, comenzó a mantener fijo el valor de la peseta, es decir, cuando renunciemos a la movilidad característica de nuestro mercado monetario desde 1892, fecha en la cual cesó en España la circulación del oro.

No pido una devaluación violenta e importante "gradual", casi insensible, metódica, para alcanzar paso a paso, a fin de no ocasionar pérdidas inútiles, el plan necesario a la economía española para que la exportación resurja con la intensidad adecuada y salde nuestras deudas por medio de mercancías. En esto está precisamente el buen servicio que puede prestar el Centro de Contratación de Moneda: impedir una devaluación causada ya por el pánico, ya por la especulación. Puesto que fija diariamente la tasa del cambio. Su acción debe tender a que cada día baje este cambio, con relación al oro, en algunos céntimos, para que sin daño ni perturbación del valor oficial de la peseta llegue a identificar con su valor real, punto que únicamente las vacilaciones del mercado pueden señalar, y que veremos alcanzado cuando la exportación resurja. ¿Cuál es este punto? Nada puede decirlo, porque además de depender de innumerables factores económicos y psicológicos que no pueden ser tomados en ninguna estadística, está sometido igualmente a hechos que pueden producirse en el curso de la devaluación.

No considero como buena la situación de una moneda de valor móvil.

El ideal es que el valor de la moneda sea fijo. Desgraciadamente no podemos encontrar un módulo de un valor completamente objetivo independiente de nuestro espíritu, como el metro. El valor estará completamente objetivo independiente de nuestro espíritu, como el metro. El valor estará siempre en correlación con el esfuerzo o el trabajo; y la fatiga del trabajo es de apreciación tan subjetiva que nunca será invariable. No podemos obtenerlo por el artificio del patrón oro porque el valor del oro varía también, no solamente en proporción de la oferta y la demanda sino también en proporción del esfuerzo o del trabajo mayor o menor que su extracción reclama. Nuevos yacimientos o nuevos métodos de explotación minera, arrastran un cambio en el valor del oro y por consiguiente en la medida del valor que lo ha tomado como patrón.

Pero, aun creyendo que la moneda debe estar firme como posible sea reconozco que para todo el país es un gran mal tener una moneda cuyo valor sostenido artificialmente es superior al que posee en el mercado porque este valor está mantenido a expensas del comercio, extrangulando las ventas y creando problemas de imposibilidad de pagos, lo que es el caso actual de España y tal vez de otros países.

La devaluación lenta de la moneda obraría simultáneamente sobre las importaciones y las exportaciones; reduciendo orgánicamente aquellas según las conveniencias de los consumidores y no según la apreciación arbitraria de los funcionarios del estado y estimulando las exportaciones, se llegaría al equilibrio.

El problema de los pagos retrasados permanece en pie. ¿Cuál es su importancia? El Centro de Contratación de Moneda esconde las cifras; en estas condiciones, no puedo afirmar si están o no en lo cierto los que hablan de 800 millones de pesetas. De todos modos es preciso liquidarlas, como quiera que sea. A este fin, además de la acción que ejercería rápidamente la devaluación gradual de la peseta, sería preciso emplear métodos adecuados. De antemano, dar libertad para que estas sumas, en retraso, sean liquidadas al menos en parte, por el procedimiento siempre usual de los saldos desfavorables: la venta libre de valores. Hoy la exportación de valores mobiliarios está prohibida en España bajo el pretexto que constituye una exportación de capitales. Pero la exportación de valores o bien su venta salgan o no materialmente del país, ha sido uno de los medios de liquidación que los países han empleado siempre en sus relaciones monetarias. En tiempos de la gran guerra, siendo favorables los saldos a España repatriamos una gran cantidad de valores de empresas españolas tales como ferrocarriles poseídos por los extranjeros. Ahora debemos vender estos valores para rescatarlos cuando los saldos nos sean de nuevo favorables. En el estado actual de la civilización, las diferentes naciones no pueden considerarse en el terreno económico como compartimentos estancos; toda política económica inspirada en tales ideas es errónea y per judicial. Está claro que para saldar por medio de valores las sumas en retraso, es necesario que los rendimientos de estos valores puedan salir libremente de España: en efecto ningún acreedor extranjero comprará valores en España si no está seguro que los intereses o los dividendos serán puestos libremente a su disposición.

Tal vez la necesidad y la urgencia sobrepasen a la posible rapidez de los remedios citados. En este caso no

queda más que recurrir a los paliativos corrientes: el pago en oro y el empréstito. No hay un fetichista del oro; la política seguida por muchos gobiernos de acaparar cada vez más oro para enterrarlo en las cuevas de sus bancos no está justificada por ningún postulado de una verdadera ciencia económica ni preconizada por los resultados obtenidos ya que no son los países que acaparan más oro quienes vencen mejor las dificultades de la crisis. Si el oro tiene ciertas virtudes, no tiene ciertamente, a juzgar por los hechos la de infundir vitalidad a la economía de las naciones; las que son menos afectadas por la crisis, son precisamente las que tienen menos oro en sus cajas, porque el oro verdadero es el trabajo.

Reconozco sin embargo que el oro debe ser tratado con respecto siendo la única mercancía que posee un mercado universal e inmediato es igualmente el único elemento al que se puede recurrir en caso de embargo: con esta restricción: que no puede prestar este servicio más que cuando se le pida. El oro está hecho para ser utilizado: no en todo momento o a la ligera y sin pensar en el porvenir; sino que está hecho para ser puesto en circulación. Conservarlo, cualquiera que sean las circunstancias, como un fetiche ante el cual todos caen de rodillas, es una manera de obrar que no conviene al temperamento europeo.

El empréstito—cualquiera que sea

su forma—no es más que un aplazamiento del pago, no es una solución; y es un aplazamiento que arrastra sacrificios para todos los ciudadanos. Todos cooperan en efecto para conservar a la moneda en un valor artificial que permitan a los que han contraído deudas pagarlas con un mínimo de sacrificio. Esta carga financiera general es una injusticia para la comunidad de los ciudadanos y no puede ser excusada más que por la necesidad.

Y por encima de todo la libertad de la moneda. Los tres países que han ido mas lejos en las restricciones monetarias son Italia, Alemania y España. Ninguno probablemente está satisfecho de los resultados obtenidos. La intervención en la moneda puede ser no solamente útil sino aun obligatoria en los momentos de pánico o de especulación. Es preciso que sea siempre a título transitorio solamente, y limitándose a no crear un valor artificial, pero manteniendo la moneda en su valor real, lo que está fijado por el mercado en condiciones normales. Si se concediese plena libertad de emitir mandatos los capitales enviados por nuestros emigrantes comenzarían a afluir a España y tal vez los de otras personas que vendrían a refugiarse en nuestro país, porque éste a pesar de algunos alarmistas, tiene un porvenir de paz.

CONDE DE ROMANONES

(Reproducción prohibida.)

NUESTROS COLABORADORES

CABALLOS

(De Nuestro Corresponsal Especial)

Hace algunos años hubo discusiones de cuando en cuando en la prensa y en otras partes, acerca de si el caballo sería retirado de las calles de las grandes poblaciones y ciudades de la Gran Bretaña. A las personas de inteligencia "progresiva", particularmente en Londres, les parecía que el transporte por motor era el único medio sensato de llevar viajeros y mercaderías de un lugar a otro. Así, pues, se pidió que desaparecieran los caballos del centro de la ciudad, de cualquier modo durante ciertas horas del día.

A pesar de todas estas tendencias modernas, varias casas comerciales continuaron empleando vehículos tirados por caballos para hacer el reparto de sus mercancías, asegurando además que, para trayectos cortos, el caballo resultaba más barato que el autocamión. Pero las circunstancias iban en contra de ellas y casi todas estas casas se vieron obligadas, un día una, otro día otra, a adoptar el método moderno de transporte.

Se calcula que, desde la guerra a esta parte, el número de caballos empleados en transporte comercial ha disminuido en cerca de un tercio. El caballo ha perdido terreno por todas partes, y el motor parece estar destinado ahora a desterrar completamente a su rival de las calles de aquellas ciudades en las que hay gran movimiento. El progreso del motor en el campo, no ha sido tan rápido. Los campos de cultivo británicos son, en su mayor parte, pequeños, y no se prestan muy bien al empleo del tractor mecánico; de modo que, si bien el tractor ha invadido aquellos distritos en que apenas hay campos pequeños, el caballo continúa medrando en la campiña.

Entre tanto el caballo ha sido mirado con favor en otro sentido. De unos años a esta parte han aparecido por todas las partes del país muchas escuelas de equitación. Miles de jóvenes de ambos sexos han observado que, pa-



El griego Spiridon Louis, el antiguo aguador que venció en el Marathon de la primera Olimpiada de 1896 ha llevado a Berlín una corona de ramas de olivos de Olympia. Aquí está retratado junto al alcalde de Atenas Mr. Kotziás que la ha acompañado en el viaje.

(Cliché Mediterráneo)



La delegación del Estado Libre de Dantzig ha formulado sus peticiones a la Sociedad de Naciones pidiendo la supresión del Comisario de ésta. Aquí la delegación reunida celebra sesión privada. De izquierda a derecha: Capitán Mehr, Dr. Wohler, Presidente del Senado Greiser, Dr. Grosmani, Sra. Greisser y el Consejero Boetleger.

(Cliché Mediterráneo)



El corredor León Nevel, ganador del sprint de la novena etapa, bajando el Col de Vars.

(Express Foto).

ra divertirse de verdad, el pasear a caballo es preferible a guiar un automóvil; y, con el retorno de prosperidad, hay muchas personas que pueden proporcionarse el placer de alquilar un caballo, de no poder mantenerlo. Por consiguiente, las fiestas y las exposiciones en las que el caballo desempeña, si no el único, el principal papel, tienen más éxito que nunca; y, de ellas, el Real Torneo y la Exhibición Hípica Internacional, espectáculos ambos que tienen lugar en Olympia, Londres, van haciéndose más y más populares entre todas las clases del pueblo.

El Real Torneo, que se celebró en mayo, fué un espectáculo brillante en el que tomaron parte representantes del Ejército, de la Marina, y de la Real Fuerza de Aviación, siendo sus principales detalles de interés, las demostraciones presentadas por la Artillería, los Carabineros, el Real Cuerpo de Señales, y la Escuela Militar de Equitación. Fué un verdadero placer contemplar el desfile, a los acordes de la música, de la Real Artillería Montada, demostrando cronometría perfecta por parte de los jinetes, y un sentido y un porte casi misteriosos, por parte de los caballos. La exhibición combinada de caballos y de motocicletas, por el Real Cuerpo de Señales, fué un espectáculo emocionante, en el que los caballos se revelaron casi a la perfección.

La Exposición Hípica Internacional fué, por supuesto, un espectáculo diferente completo. Ha tenido lugar a primeros de junio, y han competido los mejores jinetes y caballos de varios países de Europa, por varios y codiciados trofeos y premios. El número internacional principal del programa fué el concurso de saltos por oficiales militares, en una isla muy difícil, por la Copa "Challenge" de Oro del Rey Jorge V. Fué ganada por el Comandante

J. G. O'Dwyer, del Estado Libre de Irlanda, cabalgando en "Limerick Lace", un capado castaño de once años. De las 87 inscripciones para este número, 15 se calificaron para la prueba final: cinco en representación del Estado Libre de Irlanda, cuatro de la Gran Bretaña, cuatro de Francia, y dos de Bélgica.

Hubo además una serie de números en los que los caballos pusieron de manifiesto, su belleza, su buen sentido y su utilidad de varios modos. En esta ocasión la Policía Metropolitana exhibió una combinación de equitación y de motociclismo, que fué una maravilla de disciplina y de eficiencia. La inteligencia demostrada por los caballos fué extraordinaria y reflejó el mayor crédito en el método de entrenamiento adoptado por las autoridades de policía.

En medio del espantoso estruendo de los motores, entraron las motocicletas en la arena seguidas de los caballos a un trote ceremonial. Hubo después varias evoluciones intrincadas y magníficas. Los caballos, en círculos, en figuras de ochos, y en otras combinaciones más asombrosas, se abrieron paso, al galope, entre las arrolladoras motocicletas. En una de estas evoluciones, quedó demostrado lo bien que pueden ser adiestrados los caballos para trabajar imperturbablemente entre motores: siguiendo a su jefe y describiendo una espiral inversa hasta llegar por fin al centro, viraron después y comenzaron de nuevo a desarrollarla poco a poco hacia el exterior. La policía hizo esto a medio galope y en una línea en que se alternaban caballos y motocicletas — espectáculo de destreza, y de sangre fría, y sin que ni un sólo caballo vacilase o reculara. Fué un triunfo artístico memorable, así como una exhibición ecuestre maravillosa.

ANDREW BLACKMORE

NUESTROS COLABORADORES

Otra vez la isla del diablo

En Francia existe una organización que procura la evasión de los penados de la famosa isla. — ¿Abandonará el Gobierno francés esta colonia penitenciaria?

Los habituales lectores de diarios y revistas recordarán una fotografía publicada hace poco, en la que aparecen unos hombres embarcados en un bote que son despedidos por numerosas personas. ¿Turistas? No, se trata, simplemente de cinco penados de la Isla del Diablo, que lograron escapar de la vigilancia oficial en una miserable embarcación llegando hasta la Isla de la Trinidad. Las autoridades y el público los recorrieron ampliamente, pero como se trataba de unos presidiarios evadidos, se les volvió a colocar en el bote dándoles abundantes víveres, con la condición de que siguieran su camino a tierras más hospitalarias.

Este episodio ha vuelto a poner de moda la fatídica "Isla del Diablo" que tantas veces sirvió de pretexto para escribir terroríficos argumentos cinematográficos. Aage Krarup Nielsen, en un libro recientemente publicado hace la descripción de la vida en este famoso penal, que no puede ser más inhumana, física y moralmente; los penados se roban y se asesinan sin que nadie ponga coto a sus desmanes; nunca se ha hecho nada para corregirlos o proporcionarles una nueva oportunidad en la vida. Cuando son libertados, tienen que pasar un año en la Guayana por cada año que han estado en el presidio, antes de que se les permita volver a Francia, y todo esto en unas condiciones que la vida de los presidiarios mal alimentados y torturados por enfermedades y mosquitos, es peor que el infierno. Se les hace trabajar particularmente en la "Route Zero", un camino que deberá tener al terminarse 150 millas, pero del cual solo se han construido en 50 años de trabajos 15 millas, muriendo 24.000 penados, o sea que han consumido una vida humana por cada yarda de camino a través de la selva. Tales son sus sufrimientos que la mayoría de los penados desean ir de una vez a "Los Bambues" que es el nombre que dan al cementerio. "Estragados por el hambre, escribe el mencionado autor, agotados por el trabajo, desahogados por los mosquitos y por los gusanos intestinales, esos 24.000 hombres se derrumbaron a fin y fueron enterrados bajo una placa, sin nombre, con solo un número. El hambriento, puede pedir alimentos y el enfermo medicinas, pero en la Guayana los alimentos y la quina cuestan más que las vidas humanas".

Mucho se ha escrito acerca de la tristemente famosa colonia francesa. Con frecuencia se han descrito en forma horripilante las torturas inhumanas a que son sometidos los "deshonrados de Francia" en la "Isla de las Almas Perdidas". Pero ¿se ha dicho siempre la verdad en esos relatos escabrosos? ¿Se ha exagerado en las horribles descripciones de grotescas y pavorosas torturas? ¿Es que en realidad la vida es un verdadero infierno en la Isla de la Muerte? Recientemente, la Agencia Internacional Arco ha difundido por los diarios españoles un reportaje que con el título "La Isla del Diablo" ha escrito el famoso periodista canadiense Gordon A. Sinclair, que hizo expresamente una visita a dicho penal. En este trabajo, el periodista desmiente muchos de los pavorosos horrores atribuidos a esta prisión, pe-

ro describe otros no menos horripilantes desconocidos hasta ahora por el público.

Con el suceso que comentamos al iniciar estas líneas, vuelve a ponerse en el primer plano de la actualidad, la fatídica Isla. Pero no es esto solo, según parece, el gobierno francés tiene el propósito de abandonar el presidio de la Isla del Diablo. ¿Acaso por humildad? No; la razón es muy sencilla y más prosaica; existe actualmente un "gang" internacional, bien repleto de dinero y con una organización perfecta que está resultando más poderoso que las autoridades francesas. Este "gang", residente en Marsella, con ramificaciones en toda Francia, tiene por misión el procurar la evasión de los penados, por dinero, claro está, ya que nadie hace nada por el amor al arte. Cada penado tiene un precio fijado por este nuevo y raro émulo de Al Capone; este precio es fijado de acuerdo con el tiempo de su condena, las posibilidades de indulto, la fortuna y el afecto de su familia. El archivo secreto del "contrabandista de penados" está tomado al parecer del archivo del presidio. Con estos informes, entran cuidadosamente en contacto con los posibles financiadores de la empresa; exigen el dinero anticipado, diez, veinte, cincuenta mil francos, y cumplen con escrupulosa actitud.

Por lo general trabajan con los miles de penados por delitos comunes que están recluidos en las islas que forman el archipiélago, junto a la costa de la Guayana. La organización cuenta además con la ayuda de muchos funcionarios del penal que deslumbrados por las crecidas primas que les ofrecen, no vacian en dejar escapar al penado que les indican.

Por esta causa, tal vez muy pronto se decida Francia al abandono de esta colonia penitenciaria, con lo cual que dará destruida para siempre toda una rica cantera de bonitos asuntos para películas truculentas.

La música COLECTOR

La música en el extranjero

LA PROXIMA TEMPORADA EN EL REAL DE ROMA

Está ya casi ultimado el cartel para la próxima temporada en el Teatro Real de Roma.

La temporada será inaugurada del 8 al 10 de diciembre con el "Nerone" de Mascagni, dirigido por el autor. Además del "Nerone" se pondrán en escena durante la temporada las óperas "Piccolo Marat", de Mascagni; "Rigoletto", "Aida", y "Falstaff" de Verdi; "Tosca" y "La Fanciulla del West", de Puccini; "Madame Sans Gêne", de Giordano; "Lucia" y "Elisir d'amore", de Donizetti; "La Arlesiana", de Cilea; "Il Campiello", de Wolf Ferrari; "Lohengrin" y "Parsifal", de Wagner; "La flauta mágica", de Mozart; "La ciudad muerta", de Korngold; "Alceste", de Gluck; "Lucrezia" (María Estreza) y "Giucco Ili", de Respighi; "Manón" y "Wer-

ther", de Massenet; "Carmen", de Bizet; "Sansón y Dalila", de Saint Saëns; "Francesca da Rimini", de Zandonai; "Boris Godunov", de Musorgsky; "Dafnis", de Mule, y una obra inédita, que será elegida estos días.

Con el ilustre Tullio Serafin, alterará en la dirección el maestro Oliverio De Fabritis.

LA DIRECCION DE LA OPERA COMICA

Consecuencia de la reciente huelga de los artistas y personal de la Opera Comica, ha sido, como ya saben nuestros lectores, la dimisión de M. P. B. Ghensi, director de dicho teatro parisiense.

El ministro de Educación Nacional, de Francia proyecta una reforma completamente artística como administrativa, de la Opera Comica. En tanto, se citan ya los nombres de candidatos a la dirección. Las hipótesis más verosímiles son las de una dirección Georges Biscou-Albert-Wolf.

De todos modos, un representante delegado de los artistas y del personal colaborará en la dirección del segundo teatro lírico francés.

TEMPORADA DE OPERETAS DE LEHAR

El 8 de octubre comenzará en Italia

NUESTROS COLABORADORES

CRONICA DE BERLIN

Lo que se lee

Hasta hace poco, en Alemania no se compraban números sueltos de periódicos ni revistas. Todo lector estaba suscrito, antes de la guerra, a su diario, semanario o revista, bien se tratase de un rico burgués o de un pobre trabajador. Terminado el conflicto bélico y haciendo uso de los procedimientos sacados de la guerra, la rapidez y conocimiento de los hechos apasionó a todo el mundo, y se puso en juego la aviación, lo que originó la proximidad de la capital con toda la nación, en cuyas ciudades y pueblos empezaron a vocearse los periódicos llegados de la gran urbe.

Influyó bastante, también, la aparición de un género de revista hasta entonces desconocido en Alemania. Tratabase de un "magazine", que se vendía a un precio ínfimo, no obstante su gran cantidad de ilustraciones, especialmente dedicadas a lograr la distracción de los trabajadores.

Cuando empezó la crisis económica, muchos diarios y revistas se vieron obligados a suspender su aparición; otros, por razones de interés, se fusionaron o se asignaron nuevos fines después de la toma del poder por los nacionalsocialistas. A partir de este momento ya las cosas variaron, pues el partido triunfante creó una gran cantidad de revistas culturales y políticas.

Ahora, nuevamente, se nota gran incremento entre el número de suscriptores, pues hay que tener en cuenta el carácter ameno de la mayoría de las publicaciones. Entre las revistas dedicadas en especial a la familia, subsiste, todavía, una que acaba de cumplir cincuenta años y, no obstante, se mantiene en la prime-

una temporada de operetas de Lehar. La temporada durará hasta fines de diciembre, comprendiendo la representación, en diez ciudades italianas, empezando por Milán, de las operetas "Gaiulitta", "El país de la sonrisa" y "La viuda alegre".

Intérpretes principales serán Hilde Harnath y el tenor Ricardo Trüber. Los otros artistas, lo mismo que el coro y el cuerpo de baile, procederán también de los teatros vieneses.

Franz Lehar dirigirá personalmente sus obras.

CURSO INTERNACIONAL DE DIRECCION DE ORQUESTA

Bajo el patronato de la Municipalidad de Ginebra, se celebrará en el Conservatorio de aquella ciudad suiza, día 20 de julio al 29 de agosto, la IV Sesión internacional de estudios de interpretación, dirigida por el maestro Hermann Scherchen, muy conocido en Barcelona por sus últimas brillantes actuaciones en diversas entidades musicales.

El programa del curso comprende la enseñanza de los instrumentos, el análisis del repertorio orquestal, y la teoría y práctica de la dirección de orquesta.

Entre otros, se estudiarán los problemas de interpretación de las nuevas simfonías de Beethoven.

medor tendrá una capacidad para 20 pasajeros quedando además en el centro un lugar destinado para bailar así como el lugar conveniente para que la orquesta americana deje oír los estridentes gritos del "jazz". Por una escalera circular se podrá subir desde el comedor a un moderno bar con un amplio balcón desde el cual no solamente se podrá ver el horizonte sino toda la parte inferior merced a una ingeniosa disposición de la ventanilla.

Respecto al porvenir de la aviación en el vuelo interoceánico el constructor de este aparato ha indicado lo siguiente: "Aunque no niego la posibilidad de que sigan en uso de esos tipos de aparatos, creo que la suma de ventajas que presentan los grandes hidroplanos, para los largos viajes transoceánicos los hacen indiscutiblemente preferibles. No es la menor ventaja la facilidad con que se lleva a cabo tanto la operación del "decollage" como la del aquatizaje. En el futuro los grandes aviones dispondrán de amplios aeropuertos que harán completamente normales tanto el despegue como el acuatizaje, pues se contará con espacios casi ilimitados, prácticamente para tales manobras. En cambio, las dificultades para los aparatos terrestres seguirán subsistiendo mas o menos como hasta ahora. La velocidad excesiva no es un factor indispensable para los hidroaviones, por la sencilla razón de que solamente tiene que competir con un medio de transporte que jamás para desarrollar la velocidad de un aparato de aviación."

EL RELOJ DE LOS PRESIDENTES NORTEAMERICANOS

Los turistas mundiales pueden ver este maravilloso reloj en Chicago. Costó treinta años de pacientes trabajos al relojero Franz Bohesk, natural de Gatrall (Bohemia), quien reencarnaba el espíritu de los antiguos maestros germánicos. El reloj consta de mas de mil piezas y ocupa dos pisos. Tiene cinco esferas; la primera de ellas tiene idéntica a la de todos los relojes, o sea mercante para indicar la hora del día. La segunda esfera está destinada para este mismo fin, solo que en lugar de tener únicamente doce numerales, tiene veinticuatro. En la próxima esfera, los días de la semana, del mes y del año están indicados por tres series de números y tres manos. La cuarta representa el sistema solar, el Sol en el centro y varios planetas girando alrededor de él, de acuerdo con el sistema. La quinta marca el tiempo, de acuerdo con las leyes de la astronomía, y señala con arreglo a la "división de que el año consta de trescientos sesenta y cinco días, cinco horas, cuarenta y ocho minutos y cuarenta y ocho segundos; de que cada mes consta de veinticuatro días, y sean trece, y cada día veinticuatro horas, cuatro minutos y cincuenta y cuatro segundos. La sexta esfera, marca las horas de modo ordinario.

A intervalos desfilan por una tronera del reloj los presidentes que ha tenido Norteamérica por su orden, que es:

George Washington, John Adams, Thomas Jefferson, James Madison, James Monroe, Jolin S. Adams, A. Jackson, Martin van Buren. La lista no llega a más.

UNA CATASTROFE FERROVIARIA EN 1842

Las recientes catástrofes ferroviarias en España han excitado la curiosidad histórica de sus primeros pasos sobre la tierra. A la vista de los grabados, y contemplando las máquinas diminutas, la chimenea alta, de embudo, y el pintoresquismo de los coches, nos arrebató la idea de que estamos ante un juguete magnífico, comparándolo con el soberbio rodaje de la línea del Pacífico. En concordancia con esta sugestión, suponemos que las velocidades del tren primitivo eran solo comparables a los de algún ferrocarril secundario — Valladolid, Rioseco, por ejemplo — que, al subir grandes pendientes, permite a los viajeros descender y volver a subir al vagón sin grandes prisas. Suponemos que el tren se pararía a los viajeros rezagados. En dos palabras: estamos muy lejos de la idea de una catástrofe.

Y sin embargo, dos años más tarde de inaugurado el ferrocarril de París Versalles, y con ocasión de la fiesta real, ocurrió un accidente espantoso, cuando el tren repleto de gentes, se dirigía a la egregia residencia para contemplar los juegos de aguas de las fuentes.

Una máquina diminuta y sin excesivos tecnicismos en el ajuste y construcción de materiales; varios vagones cerrados exteriormente con llaves y una velocidad sobre pendiente de 80 kilómetros por hora, produjeron 59 muertos y 117 heridos. La velocidad desenfrenó un tornillo la rueda, la máquina se salió de la vía y los vagones se amontonaron unos sobre otros. Y, sin embargo, tiene razón Prevost cuando dice que el hecho no debió influir extraordinariamente sobre el ánimo de las gentes cuanto que el ferrocarril inaugurado entonces era una expectativa y aquel horrendo episodio no pudo ser la mejor recomendación. En aquellos días vivían los hombres con menos prisas, y, sin embargo, el vertigo de velocidad apasionada a las gentes ha sido con las vidas a una chocolatara primitiva que desafiaba la muerte cada cuarto de hora.

COLLECTOR

POR CINCO PESETAS

- Su Flor, por Felicien Chmpsaar, 6,00
El capitán Alvarez, por V. B. Ibañez, 1,00
Biografía de Pedro Balmaceda, por Rubén Darío, 5,00
Almanaque de la madre de familia, 3,00
Enriqueta, por Francisco Coppée, 2,00
Adán Bede, por J. Eliot, 2,00
Al cabo de los años mil, por José M. Acosta, 5,00
El capitán coquelicot, por Ponson Du Termil, 1,00
Lecturas, 1,50

Librería José Tous

Obras del Dr. VANDER

- Cocina vegetariana racional, 5 ptas.
Como prolongar la juventud y curar la arteriosclerosis, 4 ptas.
Tratado práctico de baños de sol, 4 idem
Artritis, reumatismo; su curación, 10 idem
El estreñimiento y su curación, 8 id.
La obesidad, como evitarla, como curarla, 5 ptas.
¡No más niños enfermos! Nueva cocina y alimentación para niños sanos y enfermos 6 id.
Regímenes agradables para enfermos, 8 idem
Energía y salud por la gimnasia, 3 idem
Guía del problema sexual, 25 idem
Atlas de las funciones sexuales, 12 idem
En todas las obras hay gran profusión de grabados.
De venta en la librería de José Tous, plaza Cort, 29

POR CINCO PESETAS

- Mis recuerdos, por el Marqués de Lema, 6,00
Secreto de Estado, por T. Bernand, 5,00
España en la política internacional, por un español neutral, 5,00
Los Problemas constitucionales de España por P. Zancada, 5,00
Lecturas, 1,50
El ahorcado de San Pholieu, por J. Simenon, 2,00
Sexo, moral y familia, por Esquivel, 1,00
Misterio, por Hugo Bouway, 2,00

De venta en la librería de J. Tous

LIBRO SENSACIONAL

Los defectos de la Constitución del 1931 por Niceto Alcalá Zamora 10 Ptas, ejemplar
Papelería y librería José Tous, Plaza Cort.

TRES NUEVOS E INTERSANTES LIBROS

de PAUL C. JAGOT
Método práctico para vencer el agotamiento nervioso, abatimiento y la depresión de ánimo, 12,00 pesetas.
Las marcas reveladoras del carácter, 12 pesetas.
El arte de adquirir y desarrollar el atractivo personal, 12 id.
De venta en la librería José Tous, Plaza Cort.

LIBROS DEL TIEMPO

- Los helados, Domenech, 1,00
Dulces y helados, Domenech, 2,00
Helados y refrescos, Alvarado, 4,00
La pastelería mundial y los helados modernos, J. Domenech, 20,00
De venta en la librería J. Tous.

EL DOCTOR VALDES

Participa a su clientela que está ausente de Palma desde el día 15 de Julio al 15 de Agosto inclusive.

Sres. VIAJANTES

¿Recibe usted géneros del extranjero?
¿Quiere recibir con prontitud?
Ordene sean entregados a la Agencia E. y J. Labori Buxó, Castaños, 5, BARCELONA.
Remesa de entrada y salida todos los correos. Corresponsal en PALMA Bar tolomé Mulet Benga, Siete Esquinas, 13. Teléfono 1211.

PLAZA DE TOROS

En el Centro de Anuncios, plaza de Sta. Eulalia, núm. 10, se cedrán en buenas condiciones varios carnets de Tendido de Sombra y Tendido de Sol de dicha plaza.

PAGINA INFANTIL

La historia breve de Shirley Temple

No resulta fácil hablar de nuestros hijos; ninguna madre puede ser imparcial. Para decir cualquier cosa de Shirley prefiero citar a Mrs. Veda Geddes que vive desde hace más de 17 años en Los Angeles, y es una autoridad en materia de educación.

Mrs. Geddes ha contribuido a educar a varias célebres "estrellas" infantiles, entre ellas Jackie Coogan, Mickey Rooney, Frankie Darro, Dickie Moore, Veda que dice de Shirley: «Desde la edad de tres años, y mientras yo observaba sus reacciones ante un sistema de enseñanza que he ideado, con dominios y mapas, observé que encontraba las soluciones antes que los otros niños. Su simplicidad de comprensión, desconcertante, agenciada con un ardor extraordinario, y creo que podrá seguir una carrera científica o política, pues posee todas las cualidades de un jefe.»

Siempre me emocionó profundamente al pensar en que aman a mi nena millares de personas; pero no olvido como peligrará su libertad y su felicidad el día en que tenga conciencia demasiado viva de este amor y esta admiración. No es más que una niña después de todo, y ¿qué niña resistirá a una admiración unánime, que cae al histerismo? Y yo tengo que luchar para que la frágil personalidad de Shirley conserve su equilibrio.

Reza vez la llevamos adonde hay público. Sin protección especial las escenas y las dificultades surgen inevitablemente. No queremos que Shirley comprenda lo que significa la necesidad de que la policía la defienda de la multitud. A menudo, cuando salimos con ella, ocurre algo imprevisto que obliga a tomar algunas precauciones. Un día la llevé a almorzar a un restaurante. Elegí un rincón apartado y pensé: «Aquí, por lo menos, estaremos tranquilos.»

Tranquilos! Un grupo de mujeres se acercó a Shirley, y una vino a sentarse a mi lado. «Perdóneme mi indiscreción—dijo en un tono muy alto—, pero es absolutamente preciso que yo estreche la mano de Shirley.»

El restaurante no fué desde entonces más que un mar de ojos. Shirley resplandeció, y después continuó comiendo. Entonces la cosa no iba del todo mal. Una ola de atención aguda, y nada más.

—Mamá, quisiera ir a ver los peces de colores—dijo Shirley.

—Ahora el verlos nadar en un estanque del jardín que tiene ese restaurante de Hollywood, por eso fuimos a comer. Al llegar al plató, advertí que nos seguía una multitud. Las mismas mujeres estaban todavía cerca de nosotros. Una de ellas tomó de la mano a Shirley en sus brazos y la besó en la mejilla. Ahora Shirley tiene horror a los besos; pero le ocurre descender, como me ocurre a las recillas de su padre.

—Mamá, volvamos pronto a casa—dijo—. ¡Y yo que habría querido ver los peces de colores!

Poco tiempo antes, estábamos de compras en una tienda de Hollywood, y hallámbanos en medio de toda la gente con la tienda repleta. De pronto Shirley lanzó un grito. Un cazador de especímenes, demasiado entusiasmado, había cortado un mechón, y la cabeza estaba aterrizada.

Contra los peces peligrosos de educación desenfrenada. La felicidad de Shirley me interesa más que la de las películas y todo el dinero que gana. Después que rodó «Rayito de sol», la dirección de la compañía pidió para ella una deliciosa casita con sus propios jardines del estudio. Debe tener un lugar de retiro y descansar, y podrá dormir, jugar, leer sus libros y recibir sus lecciones. Aunque sea decorada especialmente, la casa será un hogar infantil del país de las hadas. Yo estaba encantada, y había notado que cada día tenía un reposo, menos ocios, ¡tantas veces venía al estudio para ver y trabajar! Sin embargo, no quería dar mi impresión de que se había conmovido en persona de importancia, de modo que le hice un día un discurso de despedida.

«Nos permite servicios de esta clase a fin de que puedan atender a sus lecciones y dormir tranquilos después del almuerzo, como si no podrías decir que el ruido que se oye al dormir. Tienes tranquilidad y espacio que necesitas para tus libros y tus libros, conserválos en las partes bien.»

«Que gracias a esto, Shirley ha vivido este nuevo marco sin atribuirle carácter de grandeza especial.»

«Hay algo en Shirley que a mí me sorprende: sabe lo que son las películas, y el valor exacto de su trabajo con relación a los demás, pero todo como diversión. Y, sin embargo, vacila a menudo en hacer lo

que se le dice, porque tiene la impresión de que el otro actor no se divertirá... Su trabajo la apasiona, y no se cansa jamás. No obstante, estoy segura de que significa comercialmente y no sospecha que millones de gentes sobre la tierra la conocen y la quieren.»

A menudo temo por su seguridad. Imaginada conmigo, sola entre la gente. ¿Podría hacer yo si la multitud se desbordaba? Pero quizá las madres temblamos demasiado fácilmente. Mi marido dice que la multitud no se desbordará. A pesar de ello, paso horas de mucha inquietud al salir en público con Shirley.

Cuando fuimos a Honolulu, recientemente, a tomar unas vacaciones que necesitábamos mucho, se nos dijo que oficiales de la marina de guerra de los Estados Unidos deseaban tener el honor de recibir a Shirley a bordo de un buque. No sé qué comprendí, pero el caso es que exclamé: «¿No le harán daño? Todo el mundo se echó a reír, y me explicaron que se trataba solamente de recibir a Shirley con una música compuesta y tocada especialmente para ella en una especie de caramelo, que por otra parte le regalaban en seguida y era un encantador «dibote» de plata.

Aquel día, así como los demás que pasamos en la playa, fueron muy agradables, pero la multitud siempre está muda! Hubo además recepciones oficiales y grandes discursos. Más tarde, los diarios se quejaron de que los niños no habían podido acercarse a Shirley a causa de esas interminables ceremonias oficiales. «Pertenece a 17 niños, y no a los adultos», se decía por doquier. Y ella misma me dijo cuánto le habría gustado jugar en la playa «con los otros». Yo tampoco creo que sea bueno acostumbrarla a saludos y hacer señas con la mano como si fuera una princesa real o una personalidad oficial. Esto no puede sino darle conciencia de su popularidad, cosa que quiero evitar. Soy feliz cuando se sienten atraídos hacia los otros niños, en la libertad del juego.

Hace un año, Shirley me comunicó solemnemente que tenía vocación para ser verdicera. Ama los colores vivos, y al pasar por un puesto de verduras muy adornado se le ocurrió esta idea. Hace poco vino corriendo, con una vieja muñeca en los brazos. «Mamá—me dijo—, ya sé lo que haré más adelante; será una artista. Y pareció muy sorprendida, y un poco afligida, al ver que todo el mundo rompía a reír.»

Bill Robinson, el bailarín negro con quien ha realizado algunas de sus mejores danzas en la pantalla, dice que ella no abandonará nunca el baile, aunque deje de trabajar para el cine.

Para mi marido y para mí, poco importa que siga siendo artista o que llegue a ser verdicera. Lo que haga más tarde dependerá exclusivamente de sus gustos naturales. Pienso que, luego lo que haga, siempre trabajará mejor en lo que requiera mucha memoria. Y hay miles de cosas que requieren memoria, incluso ayudar a hacer...

GERTRUDE TEMPLE

Amenidades...

Un andaluz muy embustero pondrá sus cualidades de andarín:

—En una ocasión, siendo yo escorpión, teníamos que ir desde Córdoba a La Coruña, y como los escorpiónes de ben ir al paso del cabo de gastadores, que era yo, sólo tardamos en el recorrido diez horas.

—Hombre, eso es imposible; si un hombre necesita cerca de un mes para andar esa distancia...

—Un hombre solo, si señor; pero como nosotros éramos muchos, pues nos sobró tiempo en las diez horas.

Un individuo que desea mudarse de casa va a ver un piso bajo.

Al recomer las habitaciones advierte que son demasiado húmedas, y dice al portero:

—El piso está bien decorado y el precio no es muy caro; pero esta humedad debe hacer que se saquen de aquí muchos dolores reumáticos.

—(¿A no tenga usted cuidado!)—exclama el portero—. ¡Los inquilinos que había se los han llevado todos!

Calme va de viaje en diligencia, no por otra causa sino porque yo hay que procurar entre el punto de salida y el de llegada.

Al entrar en el vehículo dice al mozo:

—Como hemos de pasar por Despeñaperros y aseguran que anda por ahí una partida de ladrones, me he traído un revólver y dos pistolas.

—¿Y dónde lleva usted todo eso?

—¡Toma! ¡En el fondo del bál!

Un ayuda de cámara ha robado varias joyas a su señor.

—Vamos a ver—le dice éste, compadecido—; dígame usted dónde están las joyas y retiraré la denuncia.

El ladrón, indignado.

—Señor mío, eso es un achanta ge!

A un avaro muy rico se le acerca un pobre y le pide una limosna.

—No acostumbro a hacer limosnas en público—dice el avaro—, porque no crea que hago ostentación de mi riqueza. Ahí tiene usted las señas de mi casa.

Y le da la tarjeta de un amigo!

En la estación del Norte:

—Un billete de segunda para mí y medio para mi perro.

—¿Cómo medio billete?

—Sí, señor; el animalito es menor de siete años.

Entre dos alpinistas a la altura de 2,000 metros.

El uno se alaba de su buena vista y el otro de su excelente oído.

—¿Ves allá a lo lejos, en el valle, un campesino que va a tomar una taza de leche?

—No lo veo.

—En este momento le ha caído un pelo en el líquido.

—Sí, es verdad; he oído el ruido del cabello al caer en la leche.

Un sujeto entra en una tienda de ultramarinos y dice a uno de los dependientes:

—Deme usted una libra de queso.

—De qué clase?

—De cualquiera.

—Aquí tiene usted un «guyeter» excelente.

—No, de ese no; tiene muchos agujeros y no me sale la cuenta.

Colmo.

El de un sacristán: Encender las velas de un bergantín.

La pequeña isla de las personas felices

La isla de Pitcairn es una de las más pequeñas del Pacífico. Situada en la extremidad oriental del archipiélago de los Tuamotou, situado a su vez al este de las islas de la Sociedad, y como ellas bajo el dominio francés, la isla de Pitcairn no tiene más que cinco kilómetros cuadrados. Fué descubierta hace casi siglo y medio en circunstancias singulares. En 1789 una escuadra británica recorrió las regiones descubiertas por Cook, para someter pacíficamente o por la fuerza al dominio de su país. El comandante de esa escuadra, almirante Blyth, se hizo detestar a muy pronto sus marinos no acatieron más que la idea de desembarcarse de él. Un día se rebelaron, hicieron dueños del buque y embarcaron al almirante y a algunos de sus oficiales en una chalupa que dejaron a merced de las olas. En cuanto a ellos hicieron velas hacia la isla de Tubuai. Guarecieron allí contra los indígenas emparentados con los maoris y con los naturales de Tahití. Pero éstos se defendieron bien y los aventureros de bieron partir hacia tierras más hospitalarias. Llegaron por fin a una pequeña isla que había estado habitada en otro tiempo, como lo atestiguan las extrañas estatuas de piedra que se levantaban de trecho en trecho. Esta isla deshabitada desde hacía muchos siglos. Los aventureros habían llevado consigo algunas muchachas de Tubuai, que consintieron en compartir su suerte. Marinos del Bounty y jóvenes polinesias formaban una pequeña colonia de unas veinte personas. Se establecieron en la isla desierta y constituyeron un pequeño Estado que el mundo ignoró mucho tiempo.

Este Estado vivió así durante tres cuartos de siglo. En 1856 un barco británico llegó a la isla, Creíase la desierta o poblada solamente por salvajes. ¿Cuál no sería el estupor de los oficiales británicos cuando se vieron acogidos por hombres y mujeres de tinte un poco bronceado, pero de rasgos netamente europeos, y que hablaban inglés? Formaban una pequeña república patriarcalmente regida por los más viejos, poseían campos bien cultivados, algún ganado y parecían felices. Pero la población, que alcanzaba a doscientos noventa y dos seres, sentíase ya un poco estrecha en su dominio. El gobierno británico les concedió la isla Norfolk, diminuta paraíso donde crecen algunos naranjos, limones, bananos. La mayor parte de ellos se mató allí y sus descendientes, son ahora cerca de ochocientos. No obstante los atractivos de la nueva residencia, una parte de los emigrantes fué víctima de la nostalgia y regresó a la isla de Pitcairn. Sus descendientes suman ahora doscientos. Han permanecido tales, o aproximadamente, como sus bisabuelos cuando fueron descubiertos en 1856. Hombres, mujeres y niños son vigorosos y de bella prestantia. Algunos hombres de ciencia norteamericanos que han visitado la isla han quedado impresionados por el estado de salud de sus habitantes.

Las enfermedades les son desconocidas. Se muestran encantados de su suerte, ignoran la crisis y no conciben la idea de que podrían cambiar su existencia por la de los habitantes de las grandes ciudades australianas o de la metrópoli que para ellos es Francia desde que estos anglos habitamos habían una posesión francesa.

Una boda en los aires

CONSECUENCIA IMPREVISTA

La noticia del casamiento del teniente Rubén Canabarro Lucas, destacado en Bagé, Río Grande del Sur, produjo el mes pasado gran sensación en Río de Janeiro, siendo el tema de todas las conversaciones. Aviador de ejército, dicho teniente quiso transformar la ceremonia trágica de su contrato matrimonial en una proeza, y convenció a su novia de que debían casarse a mil metros de altura. El juez de Bagé no tuvo inconveniente en consentir que el casamiento se efectuase de modo sui generis, en la cabina de un avión militar, lejos de la curiosidad del público. A la hora indicada, los novios, el juez y los testigos subieron al aparato, y la ceremonia nupcial se realizó epíclima de las nubes. El avión era manejado por el mismo contrayente quien, cuando el cuestionario del contrato lo exigía, se turbaba con el aviador mayor Fernández Barbosa. Pero el enamorado teniente no pensó en los reglamentos militares y su ingeniosa aventura ha tenido consecuencias imprevistas. Notificado por el comandante de la tercera región militar, el uso indebido del aeroplano, el ministro de Guerra telegrafió al general Pargas Rodríguez, ordenando que el teniente Canabarro sufriese un arresto de diez días, de acuerdo con las penalidades previstas por la respectiva ley. A su vez, el mayor Barbosa fué arrestado en el cuartel de su unidad.

Sucedió un día...

A QUE ESPECIE PERTENECEN LOS ARBOLES MAS ALTOS DEL MUNDO?

A una especie de eucalipto que se cria en Australia, de donde son originarios todos los árboles de este género. Por su madera dura y resistente y su alto tronco tienen este árbol gran aplicación en ebanistería y también es útil para la medicina y la tintorería.

Además de la solidez y dureza de su madera, ofrece la ventaja de ser inatacable por los insectos, lo cual ha hecho que se emplee en obras hidráulicas y construcciones navales y obras peque

ñas de carretera, como carretillas y carritos de mano.

Dichos árboles, después de adquirir todo su crecimiento y desarrollo, llegan a medir 97 metros de altura; los hay que suministran tablones de 23 a 25 metros de largo, y se conocen algunos ejemplares de la especie a que antes nos hemos referido, que llegan a alcanzar ciento cincuenta metros de elevación, siendo por lo tanto los árboles más altos del mundo como conjunto.

¿Saben ustedes...

NO, POR FAVOR

En un teatro de una ciudad italiana representaba la Compañía de Marta Alba y Pablo Picasso la famosa obra de Luis Pirandello titulada «Seis personajes en busca de un autor».

Esta obra a poco de haberse estrenado con extraordinario éxito la celebrada obra, y el público, entusiasmado con la representación, al final del segundo acto hizo una ovación clamorosa pidiendo con toda insistencia que se hiciera el autor.

Pirandello, que se hallaba entre bastidores, se dispuso a salir para agradecer la ovación, pero Picasso se interpuso suplicándole:

—¡Maestro, no, no, por favor!

—¿Por qué?—preguntó Pirandello, sorprendido por aquella inexplicable actitud.

—Porque si el público encuentra al autor—le dijo a Pirandello—ya no podremos representar el tercer acto.

UN ELEFANTE DEMASIADO BLANCO

George Sanger recorría toda Inglaterra exhibiendo una magnífica colección de fieras y animales extraños. Tenía la habilidad de disfrazar a todos los bichos y presentaba el único elefante blanco del mundo occidental.

El príncipe de Gales quiso ver aquel animal extraordinario, y fué al circo con varios de sus amigos. Vió el animalito, llamó a Sanger y le preguntó si verdaderamente, como rezaban los anuncios, aquel elefante imaculado era uno de los elefantes sagrados del rey de Siam.

—Alteza—dijo Sanger—, un director de circo puede engañar un poco al público; pero no querría por nada del mundo mentir a mi futuro soberano. Mi elefante blanco no es blanco, sino que le teñimos dos veces al día.

El hombre parece una máquina y la máquina reemplaza al hombre

«Robots» y «automatas», son palabras que se emplean hoy corrientemente en el lenguaje industrial y, en cierto modo, expresan el ideal de una concepción de la vida moderna. Una joven en el volante de su automóvil, un peatón que cruza una esquina peligrosa de tránsito intenso, un aviador, un jugador de tennis, no son más que un apuñado de reflejos, tan estrictamente trabajados y cronometrados como los de las máquinas automáticas.

Es curiosa la rápida evolución moderna que, en su doble movimiento, eleva a la máquina hacia el hombre y rebaja al hombre hacia la máquina. El automatista ha dado un paso gigante desde la conquista del «voto eléctrico» que le da la vida. Posee ahora un «cerebro» organizado y es perfectamente capaz de ejecutar operaciones matemáticas complejas; de mover las agujas de un ferrocarril, de detener a una locomotora lanzada a toda velocidad frente a una señal cerrada, de poner en marcha a la hora fijada una usina hidroeléctrica de montaje o un faro aislado en medio de las olas.

A bordo del Normandía, la vigilancia de los incendios ha sido confiada a un «robot» avizor, provisto de una sirena de alarma. En las locomotoras eléctricas de la línea francesa del Mediodía, otro «robot», el «robot Bianchi», verifica cada 20 segundos si el conductor está todavía con vida. Un maravilloso automatista múltiple ha pilotado un avión desde Croydon hasta Le Bourget. Y un «robot» parlante, obstinado y gángoso, contesta en París al abonado que se equivoca al marcar un número de teléfono en su aparato automático.

—No existe ningún abono que tenga el número que usted pide. Lamentamos no poder satisfacer su pedido.

Curiosidades

COMO SE AHUYENTAN LOS INSECTOS

La dueña de la casa puede optar por cualquiera de los innumerables productos acreditados que se expenden en el comercio con el fin de ahuyentar los insectos; pero como no está reñida la predilección por la elaboración personal, damos a renglón seguido una receta para fabricar unas velas insecticidas y aromáticas:

Polvos insecticida, 750 gramos; nitrato de potasio, 112; tilo carbonizado, 420; alcanfor, 25; incienso, 75; goma tragacanto, 30; agua destilada, 175.

Mézclase primeramente la goma tragacanto con agua; hasta conseguir una pasta o mucilago; mézclase aparte, y luego de haberla puzerizado, los demás componentes; agréguense lentamente al mucilago; sin dejar de revolver, y cuando se haya formado un compuesto homogéneo, fórmense las velitas.

OBRAS DE MALLORCA

Nueva historia de Mallorca y de otras islas a ella adyacentes compuesta por el Dr. Juan Bimbeny, cinco tomos en rústica, 12,50 pts.

La misma encuadernada (dos tomos) 15 pts.

Breve reseña de la historia de Mallorca, por un Almagar, 2 id.

Historia de Alcudia, por Pedro Venayol Suau (dos tomos) 6 id.

Un invierno en Mallorca, por Jorge Sand, 5 id.

Vida de la Beata Catalina Tomás, 1,50 id.

Impresiones de un Constituyente, por Alejandro Jaurín, 3 id.

Derecho Foral de Mallorca, por M. Masaró y Albert, 6 id.

Rincones de Palma, las ventanas del Renacimiento, Lladó y Ferragut, 1 id.

El régimen municipal en los pueblos de Mallorca, por Lladó y Ferragut, 1,50 id.

Aygo Forts, por Gabriel Maura Gama, 2 id.

La Fé triunfante, por el P. Francisco Garau, 2 id.

Clásicos extranjeros, teatro, 2,50 id.

Clásicos castellanos, Teatro, 3 id.

La hija de la nieve o los amores de un loco (dos tomos), por Luis de Vea, 12 id.

Librería JOSE TOUS

HUEVOS a 2'40

Única casa en huevos frescos y huevos secos, Cava Maria des Ous, Baratllo núm. 11

Un ayuda de cámara ha robado varias joyas a su señor.

—Vamos a ver—le dice éste, compadecido—; dígame usted dónde están las joyas y retiraré la denuncia.

El ladrón, indignado.

—Señor mío, eso es un achanta ge!

A un avaro muy rico se le acerca un pobre y le pide una limosna.

—No acostumbro a hacer limosnas en público—dice el avaro—, porque no crea que hago ostentación de mi riqueza. Ahí tiene usted las señas de mi casa.

Y le da la tarjeta de un amigo!

En la estación del Norte:

—Un billete de segunda para mí y medio para mi perro.

—¿Cómo medio billete?

—Sí, señor; el animalito es menor de siete años.

Entre dos alpinistas a la altura de 2,000 metros.

El uno se alaba de su buena vista y el otro de su excelente oído.

—¿Ves allá a lo lejos, en el valle, un campesino que va a tomar una taza de leche?

—No lo veo.

—En este momento le ha caído un pelo en el líquido.

—Sí, es verdad; he oído el ruido del cabello al caer en la leche.

Un sujeto entra en una tienda de ultramarinos y dice a uno de los dependientes:

—Deme usted una libra de queso.

—De qué clase?

—De cualquiera.

—Aquí tiene usted un «guyeter» excelente.

—No, de ese no; tiene muchos agujeros y no me sale la cuenta.

Colmo.

El de un sacristán: Encender las velas de un bergantín.

La pequeña isla de las personas felices

La isla de Pitcairn es una de las más pequeñas del Pacífico. Situada en la extremidad oriental del archipiélago de los Tuamotou, situado a su vez al este de las islas de la Sociedad, y como ellas bajo el dominio francés, la isla de Pitcairn no tiene más que cinco kilómetros cuadrados. Fué descubierta hace casi siglo y medio en circunstancias singulares. En 1789 una escuadra británica recorrió las regiones descubiertas por Cook, para someter pacíficamente o por la fuerza al dominio de su país. El comandante de esa escuadra, almirante Blyth, se hizo detestar a muy pronto sus marinos no acatieron más que la idea de desembarcarse de él. Un día se rebelaron, hicieron dueños del buque y embarcaron al almirante y a algunos de sus oficiales en una chalupa que dejaron a merced de las olas. En cuanto a ellos hicieron velas hacia la isla de Tubuai. Guarecieron allí contra los indígenas emparentados con los maoris y con los naturales de Tahití. Pero éstos se defendieron bien y los aventureros de bieron partir hacia tierras más hospitalarias. Llegaron por fin a una pequeña isla que había estado habitada en otro tiempo, como lo atestiguan las extrañas estatuas de piedra que se levantaban de trecho en trecho. Esta isla deshabitada desde hacía muchos siglos. Los aventureros habían llevado consigo algunas muchachas de Tubuai, que consintieron en compartir su suerte. Marinos del Bounty y jóvenes polinesias formaban una pequeña colonia de unas veinte personas. Se establecieron en la isla desierta y constituyeron un pequeño Estado que el mundo ignoró mucho tiempo.

Este Estado vivió así durante tres cuartos de siglo. En 1856 un barco británico llegó a la isla, Creíase la desierta o poblada solamente por salvajes. ¿Cuál no sería el estupor de los oficiales británicos cuando se vieron acogidos por hombres y mujeres de tinte un poco bronceado, pero de rasgos netamente europeos, y que hablaban inglés? Formaban una pequeña república patriarcalmente regida por los más viejos, poseían campos bien cultivados, algún ganado y parecían felices. Pero la población, que alcanzaba a doscientos noventa y dos seres, sentíase ya un poco estrecha en su dominio. El gobierno británico les concedió la isla Norfolk, diminuta paraíso donde crecen algunos naranjos, limones, bananos. La mayor parte de ellos se mató allí y sus descendientes, son ahora cerca de ochocientos. No obstante los atractivos de la nueva residencia, una parte de los emigrantes fué víctima de la nostalgia y regresó a la isla de Pitcairn. Sus descendientes suman ahora doscientos. Han permanecido tales, o aproximadamente, como sus bisabuelos cuando fueron descubiertos en 1856. Hombres, mujeres y niños son vigorosos y de bella prestantia. Algunos hombres de ciencia norteamericanos que han visitado la isla han quedado impresionados por el estado de salud de sus habitantes.

Las enfermedades les son desconocidas. Se muestran encantados de su suerte, ignoran la crisis y no conciben la idea de que podrían cambiar su existencia por la de los habitantes de las grandes ciudades australianas o de la metrópoli que para ellos es Francia desde que estos anglos habitamos habían una posesión francesa.

Una boda en los aires

CONSECUENCIA IMPREVISTA

La noticia del casamiento del teniente Rubén Canabarro Lucas, destacado en Bagé, Río Grande del Sur, produjo el mes pasado gran sensación en Río de Janeiro, siendo el tema de todas las conversaciones. Aviador de ejército, dicho teniente quiso transformar la ceremonia trágica de su contrato matrimonial en una proeza, y convenció a su novia de que debían casarse a mil metros de altura. El juez de Bagé no tuvo inconveniente en consentir que el casamiento se efectuase de modo sui generis, en la cabina de un avión militar, lejos de la curiosidad del público. A la hora indicada, los novios, el juez y los testigos subieron al aparato, y la ceremonia nupcial se realizó epíclima de las nubes. El avión era manejado por el mismo contrayente quien, cuando el cuestionario del contrato lo exigía, se turbaba con el aviador mayor Fernández Barbosa. Pero el enamorado teniente no pensó en los reglamentos militares y su ingeniosa aventura ha tenido consecuencias imprevistas. Notificado por el comandante de la tercera región militar, el uso indebido del aeroplano, el ministro de Guerra telegrafió al general Pargas Rodríguez, ordenando que el teniente Canabarro sufriese un arresto de diez días, de acuerdo con las penalidades previstas por la respectiva ley. A su vez, el mayor Barbosa fué arrestado en el cuartel de su unidad.

Sucedió un día...

A QUE ESPECIE PERTENECEN LOS ARBOLES MAS ALTOS DEL MUNDO?

A una especie de eucalipto que se cria en Australia, de donde son originarios todos los árboles de este género. Por su madera dura y resistente y su alto tronco tienen este árbol gran aplicación en ebanistería y también es útil para la medicina y la tintorería.

Además de la solidez y dureza de su madera, ofrece la ventaja de ser inatacable por los insectos, lo cual ha hecho que se emplee en obras hidráulicas y construcciones navales y obras peque

ñas de carretera, como carretillas y carritos de mano.

Dichos árboles, después de adquirir todo su crecimiento y desarrollo, llegan a medir 97 metros de altura; los hay que suministran tablones de 23 a 25 metros de largo, y se conocen algunos ejemplares de la especie a que antes nos hemos referido, que llegan a alcanzar ciento cincuenta metros de elevación, siendo por lo tanto los árboles más altos del mundo como conjunto.

¿Saben ustedes...

NO, POR FAVOR

En un teatro de una ciudad italiana representaba la Compañía de Marta Alba y Pablo Picasso la famosa obra de Luis Pirandello titulada «Seis personajes en busca de un autor».

Esta obra a poco de haberse estrenado con extraordinario éxito la celebrada obra, y el público, entusiasmado con la representación, al final del segundo acto hizo una ovación clamorosa pidiendo con toda insistencia que se hiciera el autor.

Pirandello, que se hallaba entre bastidores, se dispuso a salir para agradecer la ovación, pero Picasso se interpuso suplicándole:

—¡Maestro, no, no, por favor!

—¿Por qué?—preguntó Pirandello, sorprendido por aquella inexplicable actitud.

—Porque si el público encuentra al autor—le dijo a Pirandello—ya no podremos representar el tercer acto.

UN ELEFANTE DEMASIADO BLANCO

George Sanger recorría toda Inglaterra exhibiendo una magnífica colección de fieras y animales extraños. Tenía la habilidad de disfrazar a todos los bichos y presentaba el único elefante blanco del mundo occidental.

El príncipe de Gales quiso ver aquel animal extraordinario, y fué al circo con varios de sus amigos. Vió el animalito, llamó a Sanger y le preguntó si verdaderamente, como rezaban los anuncios, aquel elefante imaculado era uno de los elefantes sagrados del rey de Siam.

—Alteza—dijo Sanger—, un director de circo puede engañar un poco al público; pero no querría por nada del mundo mentir a mi futuro soberano. Mi elefante blanco no es blanco, sino que le teñimos dos veces al día.

El hombre parece una máquina y la máquina reemplaza al hombre

«Robots» y «automatas», son palabras que se emplean hoy corrientemente en el lenguaje industrial y, en cierto modo, expresan el ideal de una concepción de la vida moderna. Una joven en el volante de su automóvil, un peatón que cruza una esquina peligrosa de tránsito intenso, un aviador, un jugador de tennis, no son más que un apuñado de reflejos, tan estrictamente trabajados y cronometrados como los de las máquinas automáticas.

Es curiosa la rápida evolución moderna que, en su doble movimiento, eleva a la máquina hacia el hombre y rebaja al hombre hacia la máquina. El automatista ha dado un paso gigante desde la conquista del «voto eléctrico» que le da la vida. Posee ahora un «cerebro» organizado y es perfectamente capaz de ejecutar operaciones matemáticas complejas; de mover las agujas de un ferrocarril, de detener a una locomotora lanzada a toda velocidad frente a una señal cerrada, de poner en marcha a la hora fijada una usina hidroeléctrica de montaje o un faro aislado en medio de las olas.

A bordo del Normandía, la vigilancia de los incendios ha sido confiada a un «robot» avizor, provisto de una sirena de alarma. En las locomotoras eléctricas de la línea francesa del Mediodía, otro «robot», el «robot Bianchi», verifica cada 20 segundos si el conductor está todavía con vida. Un maravilloso automatista múltiple ha pilotado un avión desde Croydon hasta Le Bourget. Y un «robot» parlante, obstinado y gángoso, contesta en París al abonado que se equivoca al marcar un número de teléfono en su aparato automático.

—No existe ningún abono que tenga el número que usted pide. Lamentamos no poder satisfacer su pedido.

Curiosidades

COMO SE AHUYENTAN LOS INSECTOS

La dueña de la casa puede optar por cualquiera de los innumerables productos acreditados que se expenden en el comercio con el fin de ahuyentar los insectos; pero como no está reñida la predilección por la elaboración personal, damos a renglón seguido una receta para fabricar unas velas insecticidas y aromáticas:

Polvos insecticida, 750 gramos; nitrato de potasio, 112; tilo carbonizado, 420; alcanfor, 25; incienso, 75; goma tragacanto, 30; agua destilada, 175.

Mézclase primeramente la goma tragacanto con agua; hasta conseguir una pasta o mucilago; mézclase aparte, y luego de haberla puzerizado, los demás componentes; agréguense lentamente al mucilago; sin dejar de revolver, y cuando se haya formado un compuesto homogéneo, fórmense las velitas.

OBRAS DE MALLORCA

Nueva historia de Mallorca y de otras islas a ella adyacentes compuesta por el Dr. Juan Bimbeny, cinco tomos en rústica, 12,50 pts.

La misma encuadernada (dos tomos) 15 pts.

Breve reseña de la historia de Mallorca, por un Almagar, 2 id.

Historia de Alcudia, por Pedro Venayol Suau (dos tomos) 6 id.

Un invierno en Mallorca, por Jorge Sand, 5 id.

Vida de la Beata Catalina Tomás, 1,50 id.

Impresiones de un Constituyente, por Alejandro Jaurín, 3 id.

Derecho Foral de Mallorca, por M. Masaró y Albert, 6 id.

Rincones de Palma, las ventanas del Renacimiento, Lladó y Ferragut, 1 id.

El régimen municipal en los pueblos de Mallorca, por Lladó y Ferragut, 1,50 id.

Aygo Forts, por Gabriel Maura Gama, 2 id.

La Fé triunfante, por el P. Francisco Garau, 2 id.

Clásicos extranjeros, teatro, 2,50 id.

Clásicos castellanos, Teatro, 3 id.

La hija de la nieve o los amores de un loco (dos tomos), por Luis de Vea, 12 id.

Librería JOSE TOUS

HUEVOS a 2'40

Única casa en huevos frescos y huevos secos, Cava Maria des Ous, Baratllo núm. 11

Un ayuda de cámara ha robado varias joyas a su señor.

—Vamos a ver—le dice éste, compadecido—; dígame usted dónde están las joyas y retiraré la denuncia.

El ladrón, indignado.

—Señor mío, eso es un achanta ge!

A un avaro muy rico se le acerca un pobre y le pide una limosna.

—No acostumbro a hacer limosnas en público—dice el avaro—, porque no crea que hago ostentación de mi riqueza. Ahí tiene usted las señas de mi casa.

Y le da la tarjeta de un amigo!

En la estación del Norte:

—Un billete de segunda para mí y medio para mi perro.

—¿Cómo medio billete?

—Sí, señor; el animalito es menor de siete años.

Entre dos alpinistas a la altura de 2,000 metros.

El uno se alaba de su buena vista y el otro de su excelente oído.

—¿Ves allá a lo lejos, en el valle, un campesino que va a tomar una taza de leche?

—No lo veo.

—En este momento le ha caído un pelo en el líquido.

—Sí, es verdad; he oído el ruido del cabello al caer en la leche.

Un sujeto entra en una tienda de ultramarinos y dice a uno de los dependientes:

—Deme usted una libra de queso.

—De qué clase?

—De cualquiera.

—Aquí tiene usted un «guyeter» excelente.

—No, de ese no; tiene muchos agujeros y no me sale la cuenta.

Colmo.

El de un sacristán: Encender las velas de un bergantín.

La pequeña isla de las personas felices

La isla de Pitcairn es una de las más pequeñas del Pacífico. Situada en la extremidad oriental del archipiélago de los Tuamotou, situado a su vez al este de las islas de la Sociedad, y como ellas bajo el dominio francés, la isla de Pitcairn no tiene más que cinco kilómetros cuadrados. Fué descubierta hace casi siglo y medio en circunstancias singulares. En 1789 una escuadra británica recorrió las regiones descubiertas por Cook, para someter pacíficamente o por la fuerza al dominio de su país. El comandante de esa escuadra, almirante Blyth, se hizo detestar a muy pronto sus marinos no acatieron más que la idea de desembarcarse de él. Un día se rebelaron, hicieron dueños del buque y embarcaron al almirante y a algunos de sus oficiales en una chalupa que dejaron a merced de las olas. En cuanto a ellos hicieron velas hacia la isla de Tubuai. Guarecieron allí contra los indígenas emparentados con los maoris y con los naturales de Tahití. Pero éstos se defendieron bien y los aventureros de bieron partir hacia tierras más hospitalarias. Llegaron por fin a una pequeña isla que había estado habitada en otro tiempo, como lo atestiguan las extrañas estatuas de piedra que se levantaban de trecho en trecho. Esta isla deshabitada desde hacía muchos siglos. Los aventureros habían llevado consigo algunas muchachas de Tubuai, que consintieron en compartir su suerte. Marinos del Bounty y jóvenes polinesias formaban una pequeña colonia de unas veinte personas. Se establecieron en la isla desierta y constituyeron un pequeño Estado que el mundo ignoró mucho tiempo.

D. JOSE PUCH NOS

CAPITAN DE ARTILLERIA

Herido el domingo al acudir presuroso a la defensa de la Patria

Ha fallecido hoy, habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Su desconsolada esposa e hija, sus padres (ausentes), hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia (ausentes), participan a sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida y ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción a la última morada que tendrá lugar mañana a las 10 de la mañana desde el Hospital Militar.

El Excmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Mallorca ha concedido Indulgencias en la forma acostumbrada.

D. Miguel Canals Oliver

entregó su alma al Señor a la edad de 86 años el día 19 de Julio de 1938

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligida esposa D. Escolástica, sobrina Clotilde, hermano, hermanas y hermano políticos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y habiéndose celebrado anteayer, en la parroquia de San Miguel, los funerales para el eterno descanso de su alma, se dignen asistir a las Misas Gregorianas que desde mañana, 23 del presente, se celebrarán todos los días en el Altar Mayor de la Iglesia de la Misión, a las siete y media, en sufragio del mismo difunto, favor por el cual les quedarán eternamente agradecidos.

El Excmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Mallorca ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Informaciones

Las colonias escolares de la Caja de Ahorros

La Caja de Ahorros y Monte de Piedad ha abierto un concurso para la admisión de veinte y un niños que han de formar la tercera expedición durante este verano, comenzando a principios de septiembre y cuya duración aproximada será de un mes.

Se ajustará a las condiciones siguientes:

1. Ser escolares, justificándolo con un certificado de su respectivo maestro.
2. Ser hijos de obreros, acreditándolo mediante documento firmado por el Patrono.
3. Haber cumplido nueve años y no catorce de edad, comprobándolo documental y hallarse en buen estado de salud, a juicio del Médico designado por la Asociación.
4. Ser el solicitante o sus padres imponente de esta Caja de Ahorros con anterioridad al presente año.
5. Proporcionarse a sus expensas el pequeño ajuar que han de usar en la Colonia, conforme a los modelos y relación de prendas que se facilitarán en las oficinas del Establecimiento.
6. Las instancias, extendidas en impresos que facilitará la Asociación, deberán presentarse dentro de un plazo que terminará en 8 de agosto próximo, firmados por los padres o representantes de los niños.
7. De las peticiones presentadas serán excluidos, a menos que no hubiese número suficiente, los niños que hubiesen concurrido ya a la Colonia en dos años diferentes; admitiéndose los 21 en las condiciones requeridas a quienes resulte correspondientes por sorteo, que se efectuará en esta Asociación.
8. Los padres y representantes de los niños por el mero hecho de entregárselos a las Colonias se entenderá que los someten al régimen, dirección y cuidados de la Dirección de ellas.

Ha sido derribada la Cruz del término de Sóller

Leemos en "El Sóller":

"El lunes por la mañana, mientras se dirigían a Palma en auto por el 'Coll' los señores don Bartolomé Colom Ferrá y don Jaime Coll Arbona, observaron que faltaba de su sitio la llamada 'Crua des Coll'. Inmediatamente pararon el vehículo y fueron a ver si dicha cruz estaba en el suelo, y en efecto, allí estaba rota en cuatro pedacitos que los citados señores retiraron y a su regreso a esta ciudad los recogieron para traerlos.

Esta cruz es una hermosa reliquia del siglo XIV, una de las más antiguas de Mallorca. Contiene a ambos lados y en su zócalo diversas figuras con el escudo de Sóller en bajo relieve, muy bien conservadas a pesar de que hace ya cosa de un siglo que también fue mutilada.

Los señores Colom y Coll, el martes esuvieron en el Ayuntamiento para hacer entrega de dicha cruz al señor Alcalde José Serra, quien agradeció los trabajos de los citados señores para que no se perdiera tan hermosa obra de arte, y al hacerse cargo de ella prometió sería restaurada y guardada amorosamente en el archivo municipal.

Termina el colega protestando del hecho.

La contrata de orquestinas

El "Montepío Músico Palmesano," nos envía, con ruego de inserción, la siguiente nota:

"Esta sociedad, a partir del 20 corriente mes, ha dispuesto que todas las contrataciones se hagan con carácter completamente oficial en el local so-

En la Audiencia

CAUSA POR HURTO Y ROBO

Se celebró la vista de la causa instruida por el Juzgado de la Lonja, contra María Nieves Goñy Unzué, acusadas de un delito de hurto y de otro de robo.

Sostuvo la acusación el Fiscal señor de la Fuente.

La defensa de los procesados estuvo a cargo del Abogado don Bartolomé Calafell.

Se acusaba a las procesadas de que el día 4 de Septiembre de 1935, cuando, estaban hospedadas en el Hotel "Ca's Catalá", penetraron en una habitación que ocupaba el Teniente Fiscal de esta Audiencia don Eduardo Prada y le sustrajeron unos gemelos tasados en 54 pesetas.

El mismo día entraron en otra habitación que ocupaba el huésped Mr. Walter Stanyfi y desherrajando una maleta se apoderaron de un billete del Banco de España y francos por un valor total de 199'20 pesetas.

Calificaba los hechos de un delito de robo y de otro de hurto y pedía se impusiera a las procesadas por el primer delito o sea el de robo la pena de un año, 8 meses y 1 día de prisión y por el de hurto la pena de dos meses y un día de arresto, accesorias y costas.

La defensa pedía la absolución. Nieves Goñy.—Dijo que estaba de huésped en "Cas Catalá", y se confesó autora de la sustracción de los gemelos negando que su hermana interviniera en los hechos que en cuanto a la sustracción de dinero dijo que lo encontró en el pasillo.

María Goñy.—Negó que tuviera intervención en los hechos.

Juan Torres, dueño del Hotel "Cas Catalá", dijo que vio la maleta pero no vio que estuviera rota.

Salvador Fuster.—Que compró unos gemelos a las procesadas por los que pagó 50 pesetas, asegurando que pagó más de su valor.

Terminada la prueba el señor Fiscal modificó sus conclusiones en el sentido de considerar los hechos constitutivos de dos simples delitos de hurto y pedía la pena de dos meses y un día de arresto por cada uno de los delitos y para cada una de las procesadas.

La defensa modificó también sus conclusiones en el sentido de pedir la absolución para la procesada María Goñy por no haber tomado parte directa ni indirecta en los mismos; en cuanto a la Nieves que solo era autora de un delito de hurto y de una

falta, pidiendo se le impusiera por el de hurto la pena de dos meses de arresto y por la falta que se pasaron los autos al Juzgado Municipal.

Tanto el Fiscal como la Defensa mantuvieron en sus informes las tesis sustentadas en sus conclusiones quedando el juicio concluso para sentencia.

VISTA SUSPENDIDA

Por causa justificada por el Abogado defensor señor Sureda tuvo que suspenderse la vista de la causa seguida contra Antonio Nadal Gumerindo acusado del delito de hurto de fluido eléctrico.

En su consecuencia se hará un nuevo señalamiento para la vista.

SEÑALAMIENTO

Para esta mañana estaba señalada en esta Audiencia la vista de la causa instruida por el Juzgado de la Catedral, contra Jaime Gelabert Mestre, acusado del delito de lesiones por imprudencia temeraria.

Representará el ministerio público el Fiscal señor de la Fuente.

El procesado estará defendido por el Abogado señor Martorell y representado por el Procurador señor Cabot.

SENTENCIA

Por el Tribunal de Derecho se ha dictado sentencia en la causa instruida por el Juzgado de la Lonja contra Juan Ribas Galiana, acusado del delito de hurto y por ella se condena al procesado a la pena de 250 pesetas de multa y de no satisfacerla deberá sufrir el arresto subsidiario de 16 días accesorias y costas.

Marítimas

El movimiento en el puerto ha sido como sigue:

ENTRADAS

Procedente de San Feliu el yate francés "Forse", con su equipo.

Procedente de la mar el crucero inglés "Devonshire".

SALIDAS

Para la mar con su equipo el yate inglés "Sete".

Para Ibiza el velero "María Inmaculada", con lastre.

Congreso de Matronas

Debiéndose celebrar en Madrid la 9.ª Asamblea Nacional de Matronas Españolas en el domicilio social del Colegio de Practicantes, Conde de Romanones 10, los días 30, 31 del corriente y 1.º de Agosto próximo se invita a las Colegiadas de este Colegio que quieran asistir se entrevisten con la Sra. Presidenta, la que les facilitará los datos necesarios.

Notas de la Alcaldía

COLONIAS ESCOLARES

Según los partes que van remitiendo los directores de las colonias escolares estas funcionan con toda regularidad.

Los niños que no salieron con la primera expedición a medida que se presentan son enviados a la Colonia de su destino.

Delegación de Hacienda de Baleares

Libramientos al cobro para el día 23 de Julio.

Pedro A. Rosselló.

Pedro A. Mas.

Cayetano Mas.

Agrícola Mallorquina.

Mateo Jordá.

Notas del Carnet

NECROLOGICA

Esta mañana ha fallecido en el Hospital Militar, el Capitán de Artillería, don José Puch Nos, persona estimadísima y de grandes cualidades personales. (D. E. P.)

Prestigioso militar ha muerto en cumplimiento de su deber y después de dolorosa operación a pesar de la que no ha sido posible salvar su vida.

Excelente persona gozaba de grandes simpatías por lo que ha sido muy sentida su muerte, sentimiento que ha sido exteriorizado por el desfile de personas que han dado el pésame a su afligida familia.

A toda ella la reiteramos la expresión de nuestro sentido pésame al propio tiempo elevamos una oración al cielo para que Dios conceda al alma del finado el descanso de los justos.

RELIGIOSAS

PARA MAÑANA

SANORAL.— Santos Eugenio y Teófilo mr. y Rómula, vg.

CUARENTA HORAS.— Empiezan en San Juan, dedicadas al Patriarca San José. A las 7 Misa cantada y exposición del Smo. Al anochecer, Rosario, ejercicio y reserva de Su Divina Majestad.

OTRAS FUNCIONES.— En la Merced a las 7 y media Misa de Comunión general para los Jueves Eucarísticos. Al anochecer Hora Santa.

En Santa Magdalena, continuación de la solemne Novena en honor de Santa Catalina Thomás vg. mallorquina. Por la noche a las 7 y cuarto Rosario y Novena con sermón por el Rdo. P. Lorenzo Salcedo.

VISITA.— A la Virgen de la Soledad en las Miñonas.

Estado de guerra en Baleares

NOTA DEL SEÑOR GOBERNADOR CIVIL

El señor Gobernador ha facilitado a la prensa la siguiente nota:

El trabajo se va normalizando y muchos servicios son ya completos.

Desde ayer tarde salen todos los trenes y felicito por su conducta ejemplo a los trabajadores ferroviarios, de los que, por haber convivido con ellos tengo gratos recuerdos. Lo hecho hoy ha puesto una vez más de relieve su patriotismo.

Invito a los propietarios que tengan coche con su correspondiente chofer y puedan ofrecerlo para el número de servicios que se realizan en este Gobierno Civil, lo hagan sin demora, para no tener que proceder a su incautación.

Varios propietarios y personas pudientes han ofrecido fondos para atender a los servicios extraordinarios de estos días; hoy me ha entregado cinco mil pesetas un señor que desea permanecer anónimo.

Unas señoritas, esta tarde han repartido a los soldados que prestan servicio en la población así como a la columna que ha salido para Sóller, dulces y refrescos adquiridos con lo que ellas mismas recolectaron y los que algunos industriales cedieron, ejemplos alentadores que agradezco de todo corazón.

Las columnas del Ejército que salieron para Manacor y Pollensa han sofocado rápidamente pequeños focos de elementos antipatriotas que trataban de oponerse al movimiento salvador de España, quedando en dichas poblaciones restablecida ya normalidad y siendo conducidos a esta plaza los culpables.

Del movimiento en la Península, lo siguiente:

Comandante Militar de San Sebastián comunica el General Mola que las tropas de la guarnición se han unido al movimiento.

Treinta camiones con elementos del Frente Popular, al llegar frente a Carabanchel, fueron detenidos por fuerzas del Regimiento de a caballo, siendo ejecutados en el acto el capitán y dos tenientes que los mandaban.

Por radio, se han recibido noticias de Coruña, Santander, Granada, Salamanca, Zaragoza, San Lúcar de Barrameda, Sevilla, Valladolid, Burgos y Melilla, las cuales dicen que reina completa tranquilidad y las fuerzas del Ejército fraternizan con el pueblo, lo que les está vitoreando.

El Jefe Comandante Militar de Segovia comunica haber dejado completamente despejado El Espinar de los pequeños focos marxistas que había.

Viva España.

La noticia prometida que esperaríamos confirmar, resultó, como suponíamos, cierta. La columna del general Franco, en combinación con las fuerzas de Valladolid, inició movimiento sobre Madrid, limpiando los pequeños focos marxistas que encuentran y que no resisten su empuje. Dispone, para el momento que estime oportuno, de la aviación de Marruecos, entre la que reina gran entusiasmo. Se despiden con un abrazo.

UNA ALOCUCION DEL GENERAL QUEIPO DE LLANO

"Radio Mallorca" retransmitió desde Sevilla una alocución del general Quijpo de Llano, en la que daba cuenta de que, además de las tropas del Ejército de Marruecos, que se dirigen camino de Madrid, seguían embarcándose y desembarcando nuevos elementos; que la Escuadra afecta al Gobierno se hallaba concentrada en Tánger, inmovilizada por falta de petróleo, por haber hundido la aviación un petrolero que se dirigía a suministrarle.

Por último, confirmó la captura, por sus fuerzas, del general Núñez de Prado, que se dirigía a Portugal.

NOTICIAS DE ESTA MAÑANA

A las diez la Radio ha transmitido la siguiente nota:

"Comunicación directa efectuada con la estación de Pontevedra a las órdenes de la Comandancia Militar.

Anteayer se declaró el estado de guerra, siendo ocupada la ciudad y todos los edificios públicos. El Ayuntamiento tuvo que ser cañoneado por haberse concentrado allí un foco de extremistas, que se rindió totalmente. La tranquilidad es absoluta.

En Vigo, Orense, Santiago, Lugo, Asturias, León, La Coruña, Alava, Navarra, Logroño, Aragón y Burgos, la normalidad es absoluta.

Lo mismo, aunque sea ya sabido, podemos decir de Andalucía.

En Vitoria, funcionan normalmente los ferrocarriles, con todas sus empujadas.

Desde Pontevedra desmienten las noticias dadas por el Gobierno de Madrid según las cuales la 8.ª División se había rendido: todo ello es falso y tendencioso. La 8.ª División está afectada totalmente al movimiento nacional, habiéndose la población civil ofrecido en todas partes incondicionalmente a las autoridades militares, poniéndose al lado del movimiento salvador de España."

LLEGADA DE UN CRUCERO INGLES

Esta mañana, a cosa de las diez ha fundado en el puerto el crucero acorazado de la marina de guerra británica "Devonshire".

Poco después de haber dejado caer el anclaba ido a su bordo el Delegado Marítimo, don Gabriel Rodríguez Acosta, cumplimentando al Comandante.

El "Deevoushire", es un crucero de 10 mil toneladas. Mide, 181 metros de eslora, 20 de manga y 5'14 de puntal.

Constituyen su elemento progresivo 4 turbinas con fuerza de 80 mil caballos que le imprimen una velocidad de 32 nudos por hora.

Monta 8 cañones de 203'50 mm.; 4 de 102 antiaéreos; 4 de a 47; 4 ametralladoras y 8 tubos lanzatorpedos en cubierta.

Es similar a los buques de la armada española, cruceros "Canarias" y "Baleares".

Dicho crucero ha permanecido poco tiempo en aguas de la bahía, saliendo, a cosa de las doce y media para la mar. Hizo rumbo a levante.

LA NOTA RADIADA DEL COMANDANTE MILITAR

A las doce por indicación de la Comandancia Militar ha sido radiada la siguiente nota:

"Por haber sido declarados 'barcos piratas' varias unidades de la Escuadra española, se tienen noticias de que el Almirantazgo inglés ha puesto rápidamente en movimiento su flota del Mediterráneo.

En estas aguas de Mallorca se hallan varias unidades de la escuadra británica."

ESTA MAÑANA SE HA TRABAJADO EN EL PUERTO

Por disposición de la autoridad militar ha sido facilitado trabajo, esta mañana, a obreros que se hallaban en el puerto faltos de dicho elemento.

La mayor parte de ellos era elemento joven que ha pasado a ocuparse en la descarga de las mercancías que tenían en sus bodegas algunos veleros y que no habían podido ser descargados a causa de la huelga.

LOS TRANVIARIOS

Llamados por el señor Gobernador Civil han estado esta mañana en el Gobierno Civil los tranviarios a quienes ha encarecido dicha autoridad que renunciaran el trabajo, así en beneficio del público como de ellos mismos.

Se les ha hecho observar que los militares con el movimiento actual no perseguían ningún fin político, sino la justicia, la paz y el engrandecimiento de España y que por lo mismo todos debían coadyuvar a tal tendencia.

DONATIVOS

Van recibiendo las autoridades militares importantes donativos que serán destinados a los soldados sobre la cual pesa hoy tan ardua labor y a satisfacer los gastos extraordinarios que dicha actuación ocasiona.

Son dichos soldados agasajados y atendidos en todas partes.

ENTIERRO DEL SOLDADO SR. MARROIG

A la una de la tarde de ayer se efectuó el traslado del cadáver del soldado de Intendencia don Antonio Marroig Crespi desde su domicilio de San Armands, al cementerio de esta ciudad, teniendo precisión de identificarse el fúnebre acto, señalado para las cinco de la tarde.

Tanto por las circunstancias en que fué muerto como por las cualidades personales del finado, que gozaba de muchas simpatías y relaciones, el acto constituyó una verdadera manifestación de duelo.

R. I. P. A.

Reiteramos a su distinguida familia y de un modo especial a su padre don Antonio, Apoderado de la Banca March; a su madre doña Teresa y hermanas doña Margarita y don Ricardo, la expresión de nuestro sentidoísimo pésame.

ENTIERRO DE LOS OFICIALES SRES. LIZASOAIN Y CERDA

Ayer por la tarde tuvo lugar el acto de conducir los cadáveres al cementerio del teniente de Caballería don Francisco Javier Lizasoain y Muguero y del alférez de complemento de Intendencia don Juan Cerdá Bisquerra, muertos en cumplimiento del deber.

Antes tuvo lugar el rezo del Santo Rosario en San Miguel. Del Hospital Militar salió la fúnebre comitiva.

Después del rosario fueron centenares de personas las que desfilaron ante los familiares de los malogrados oficiales para darles el pésame.

Abrió marcha a la comitiva la guardia urbana montada y precediendo a los féretros, que eran llevados a hombros por oficiales de las armas de Caballería e Intendencia; las Asiladas del Temple.

Seguían los planiferos y las presencias de los familiares, autoridades, Comandante Militar accidental, señor Freijoo; Gobernador, señor García Ruiz; teniente coronel Sr. Cifre y el teniente coronel Jefe de E. M. señor Garrido del Oro.

Seguían numerosos jefes y oficiales de todas las Armas, varias escuadras con armas de Falange Española de los JONS y los coches fúnebres abarrotados de coronas.

Numerosas personas formaron en la comitiva llenando el trayecto desde el Hospital Militar hasta Buenos Aires, en cuyo lugar fué despedido el duelo.

FUNERALES

En la iglesia de El Te...

LISTA DE DONATIVOS

El coronel, encargado de la...

En la mañana, por la mañana...

Table with 2 columns: Name and Pesetas. Includes names like Sureda Massanet, Jerónimo Mo...

Lista de donativos para...

Table with 2 columns: Name and Pesetas. Includes names like familia mallorquina, Juan Bonnin Fuster...

Lista de donativos para...

Table with 2 columns: Name and Pesetas. Includes names like familia mallorquina, Juan Bonnin Fuster...

NUEVOS ALCALDES

El gobernador ha nombrado...

De Pollensa, don Miguel Cerdá Cerda...

De Santa Eugenia, don Antonio Roca Mulet...

TOMA DE POSESION DEL AL CALDE

A las diez de la mañana deayer, tomó posesión de la Alcaldía...

Por el señor Secretario de la Corporación Municipal...

Los dijo el señor Alcalde que el Mañero municipal...

A media noche giró nuestra primera autoridad municipal...

COMANDANCIA MILITAR DE BALEARES (ESTADO MAYOR) - BANDO

A partir de la publicación de este bando, y en uso de las facultades...

Para organizar este servicio de requisa los vecinos de Palma...

En Inca y en las demás poblaciones de la Isla...

Este bando de requisa sólo supone la obligación de hacer entrega...

Se entenderá siempre que la orden de requisa comprende al conductor.

El dueño o conductor del automóvil que se negase u opusiese...

Palma de Mallorca 22 de julio de 1936. TEL Coronel Comandante Militar, AURELIO DIAZ DE FREIJO

De la Región

Según anuncio inserto en el Boletín Oficial de esta Provincia...

Se admitirán proposiciones en el Negociado correspondiente del Ministerio de Obras Públicas...

Ha quedado cubierto, con exceso, el empréstito con destino a las obras de construcción de la nueva Escuela Graduada...

Este año parece que debido a las lluvias ha aumentado la cantidad de pescados en nuestras costas.

En el mercado lo hay en abundancia y se coge, sobre todo, por la pesca llamada de arrastre.

Desde principios de la pasada semana se procede al estallado de la carretera que nos une con nuestro puerto.

Como consecuencia de las gestiones llevadas a cabo por el señor Alcalde...

han sido ocupados obreros andritxoles en los trabajos de reparación del firme de la carretera...

Han tenido entrada, en el Ayuntamiento, el proyecto, planos y memoria concernientes a la escuela que en breve se edificará en el Caserío del Puerto...

Fiestas en Inca

Grandes fiestas populares de Inca que se celebrarán los días 29, 30 y 31 de julio y 1 y 2 de agosto de 1936:

Programa deportivo: Bases para la celebración de la V Vuelta Pedestre a Inca...

El Ayuntamiento de esta ciudad, de seoso de fomentar el deporte atlético en todos sus aspectos...

Merciendo especial atención la V Vuelta Pedestre a Inca, que con tanto éxito se ha celebrado en años anteriores...

Primera: Las listas de inscripción para estas carreras quedan abiertas en la Secretaría del Ayuntamiento...

Segunda: Todas las pruebas se regirán por el vigente Código de atletismo.

Tercera: Antes de las carreras se entregará a cada concursante un dorsal que deberá llevar puesto durante todo el transcurso de la misma.

Cuarta: Ningún corredor podrá durante la carrera recibir auxilio de cualquier clase que sea.

Quinta: El traje será obligatorio: pantalón corto y camiseta o jersey.

Sexta: La carrera de velocidad tendrá lugar en el campo de Deportes del F. C. Constancia...

Séptima: Los organizadores eluden toda responsabilidad por los accidentes de que pueden ser causantes o víctimas los participantes.

Octava: El itinerario de la V Vuelta a Inca se hará público dentro de breves días así como también los premios.

Fiestas en el Puerto de Andraitx

Programa de los extraordinarios festejos que se celebrarán en este caserío en honor a San Jaime, los días 24, 25 y 26.

Día 24.—A las 9 de la mañana, se dará la salida a las embarcaciones que tomarán parte a unas importantes Regatas a Vela.

Día 25.—A las 9 de la mañana, se dará la salida a las embarcaciones que tomarán parte a unas importantes Regatas a Vela.

Día 26.—A las 9 de la mañana, se dará la salida a las embarcaciones que tomarán parte a unas importantes Regatas a Vela.

JUAN VALENZUELA

Médico Director del Dispensario Oficial de la Lucha Antivenéreas

Consulta de ENFERMEDADES DE LA PIEL

PLAZA DE QUADRADO 22

Cuevas del Drach

Conciertos A partir del 24 de Mayo hasta el 15 de Septiembre todos los DOMINGOS a las ONCE Y MEDIA, se darán CONCIERTOS en la misma forma que los lunes y miercoles.

EL DOCTOR DON JUAN ALZINA MELIS

DIRECTOR DEL INSTITUTO DE BARCELONA PARA DEFICIENTES ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES

Visitará en el consultorio del Dr. Comas, calle Santo Domingo, el próximo día 24 del actual.

Día 25.—A las nueve, carreras de cintas. Premio, un pollo; derechos de actuación, una peseta.

A las 10.—Segunda etapa de las importantes regatas a vela.

A las 4.—Se dará la salida a los nadadores que tomarán parte a una importante prueba de natación.

A las siete.—Empezará un desfile de embarcaciones (Verbena Marítima), que, encorcionadas una con otra, darán varias vueltas por nuestra bahía.

A las nueve y media.—Baile en el muelle amenizado por la renombrada banda de música "Lira Espolense".

Día 26.—A las nueve de la mañana, Regatas de Tinas. Premio, un alomo.

A las 10.—Prueba de natación para muchachos menores de 15 años. Premios: 5 y 2 pesetas.

A las 11.—Ultima etapa de las importantes regatas a vela.

Tarde a las 4.—Grandes carreras ciclistas, doce vueltas (unos 30 kilómetros). Esta carrera será libre para todos los ciclistas de Mallorca.

Premios: Primero, 40 pesetas; segundo, 10. También habrá varias primas. Derecho de actuación, 2 pesetas.

A las 5.—Ultima etapa de la importante prueba de natación.

A las cinco y media.—Regatas para embarcaciones locales a motor.

Premios: primero, 25 pesetas; segundo, 10 pesetas. Derecho de actuación, una peseta.

A las diez de la noche terminarán los festejos con un baile en el muelle y con una gran traca final.

Deportivas

Ciclismo

LA V VUELTA CICLISTA A MALLORCA HA QUE DADO APLAZADA

La Comisión organizadora de la V Vuelta Ciclista a Mallorca pone en conocimiento de los corredores y público en general que ha quedado aplazada la citada carrera...

MAÑANA:

SANTORAL — Se celebrará la festividad de San Apolinar

MERCADO — Se celebrará en Inca, Muro y Andraitx

LIRICO — Sesiones de cine sonoro de 6 tarde a 12 noche

BALEAR — Sesiones de cine sonoro de 3 tarde a 12 noche

CINES — Moderno, Oriental, Riatio y Principal.

GARAGE

Hay uno para alquilar. Informarán: el Conserje del Teatro Lírico.

Renovación de Jurados Mixtos

Por la Delegación Provincial de Trabajo se han publicado, en el "Boletín Oficial" las siguientes convocatorias, para celebración de elecciones con objeto de renovar las representaciones patronal y obrera de los Jurados Mixtos que se expresan:

FERROCARRILES DE MALLORCA

Debiendo procederse a la renovación de las representaciones patronal y obrera del Jurado Mixto de Ferrocarriles de Mallorca, de esta provincia, con arreglo a lo dispuesto por el Orden del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Previsión, de 22 de junio último, las elecciones se efectuarán en la siguiente forma:

1.º Los tres vocales efectivos y tres suplentes de representación patronal serán designados por el Consejo de Administración de la Empresa de los Ferrocarriles de Mallorca.

2.º Los tres vocales efectivos y tres suplentes serán elegidos por el Consejo Obrero Ferroviario de Palma con 630 socios.

3.º El escrutinio general tendrá lugar en el local de la Delegación, Reina Escaramunda, 27, el próximo día 6 de agosto a las once.

SERVICIOS SANITARIOS

Debiendo procederse a la renovación de las representaciones patronal y obrera, del Jurado Mixto de Servicios Sanitarios de esta Provincia con arreglo a lo dispuesto por el Orden del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Previsión de 22 de junio último, las elecciones se verificarán en la siguiente forma:

1.º Los seis vocales efectivos y seis suplentes de representación patronal serán designados de conformidad con lo que previene el art. 15 de la Ley de Jurados Mixtos de Trabajo por no figurar ninguna entidad de este carácter inscrita en el Censo Electoral Social.

2.º Los tres vocales obreros efectivos y tres suplentes serán elegidos por el Sindicato Ferroviario-Balear de Sóller con 53 socios.

3.º El escrutinio general, tendrá lugar en el local de la Delegación, Reina Escaramunda 27, el próximo día 6 de agosto a las doce.

LIRICO

Aparato sonoro WESTERN ELECTRIC

JUEVES a las 3'30

Dos grandes films en español Dos

LA OPERETA COMICA DE GRAN ESPECTACULO

FRA DIAVOLO

(HERMANO DIABLO)

STAN LAUREL OLIVER HARDY DENNIS KING

DE PURA SANGRE por CLARK GABLE

Cine Progreso

6 Potentes Ventiladores 6 Miércoles y Jueves

Tempestad al amanecer

Kay Francis - Nil Aster

FAGINES, MOZOS DE EQUIPAJE Y SERENOS

Debiendo procederse a la renovación de las representaciones patronal y obrera de la Sección de Fagines, mozos de equipaje y serenos, del Jurado Mixto de Hostelería de esta provincia, con arreglo a lo dispuesto por el Orden del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Previsión de fecha 22 de junio último, las elecciones se efectuarán en la siguiente forma:

1.º La designación de los cuatro vocales efectivos y cuatro suplentes de representación patronal se realizará de conformidad con lo que previene el artículo 15 de la Ley de Jurados Mixtos de Trabajo por no existir ninguna Asociación de tal carácter inscrita en el Censo Electoral Social; a tal fin se convoca a todos los patronos del expresado ramo a todos los electores que tendrán lugar en el local de la Delegación, el próximo día 3 de agosto de las 17 a las 18, debiendo tener presente que la elección será secreta y por papeleta y que los electores deberán justificar su profesionalidad.

2.º Los cuatro vocales obreros efectivos y cuatro suplentes serán elegidos por "La Sinceridad Hotelera", de Palma, con 48 socios. Dicha entidad convocará a junta general con la debida urgencia dando cuenta a esta Delegación del día, hora y sitio en que haya de verificarse y recabando la presencia de un Delegado de la Autoridad gubernativa, remitiendo a esta Delegación antes del día 4 de agosto rónimo el acta parcial de votación de claración jurada del número de socios que las integran y redacción nominal de los que han tomado parte en la elección.

3.º El escrutinio general tendrá lugar en el local de la Delegación, Reina Escaramunda, 27, el próximo día 4 de agosto a las diez horas.

Debiendo procederse a la renovación de las representaciones patronal y obrera del Jurado Mixto de Ferrocarriles de Sóller con arreglo a lo dispuesto por el Orden del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Previsión de 22 de junio último, las elecciones se efectuarán en la siguiente forma:

1.º Los tres vocales efectivos y tres suplentes de representación patronal serán designados por el Consejo de Administración de la Empresa de los Ferrocarriles de Mallorca.

2.º Los tres vocales obreros efectivos y tres suplentes serán elegidos por el Sindicato Ferroviario-Balear de Sóller con 53 socios.

3.º El escrutinio general, tendrá lugar en el local de la Delegación, Reina Escaramunda 27, el próximo día 6 de agosto a las doce.

LIRICO

Aparato sonoro WESTERN ELECTRIC

JUEVES a las 3'30

Dos grandes films en español Dos

LA OPERETA COMICA DE GRAN ESPECTACULO

FRA DIAVOLO

(HERMANO DIABLO)

STAN LAUREL OLIVER HARDY DENNIS KING

DE PURA SANGRE por CLARK GABLE

Cine Progreso

6 Potentes Ventiladores 6 Miércoles y Jueves

Tempestad al amanecer

Kay Francis - Nil Aster

FAGINES, MOZOS DE EQUIPAJE Y SERENOS

Debiendo procederse a la renovación de las representaciones patronal y obrera de la Sección de Fagines, mozos de equipaje y serenos, del Jurado Mixto de Hostelería de esta provincia, con arreglo a lo dispuesto por el Orden del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Previsión de fecha 22 de junio último, las elecciones se efectuarán en la siguiente forma:

1.º La designación de los cuatro vocales efectivos y cuatro suplentes de representación patronal se realizará de conformidad con lo que previene el artículo 15 de la Ley de Jurados Mixtos de Trabajo por no existir ninguna Asociación de tal carácter inscrita en el Censo Electoral Social; a tal fin se convoca a todos los patronos del expresado ramo a todos los electores que tendrán lugar en el local de la Delegación, el próximo día 3 de agosto de las 17 a las 18, debiendo tener presente que la elección será secreta y por papeleta y que los electores deberán justificar su profesionalidad.

2.º Los cuatro vocales obreros efectivos y cuatro suplentes serán elegidos por "La Sinceridad Hotelera", de Palma, con 48 socios. Dicha entidad convocará a junta general con la debida urgencia dando cuenta a esta Delegación del día, hora y sitio en que haya de verificarse y recabando la presencia de un Delegado de la Autoridad gubernativa, remitiendo a esta Delegación antes del día 4 de agosto rónimo el acta parcial de votación de claración jurada del número de socios que las integran y redacción nominal de los que han tomado parte en la elección.

3.º El escrutinio general tendrá lugar en el local de la Delegación, Reina Escaramunda, 27, el próximo día 4 de agosto a las diez horas.

LIRICO

Aparato sonoro WESTERN ELECTRIC

JUEVES a las 3'30

Dos grandes films en español Dos

LA OPERETA COMICA DE GRAN ESPECTACULO

FRA DIAVOLO

(HERMANO DIABLO)

PAGINA LITERARIA

NUESTROS COLABORADORES

El viajero bebe en las fuentes

El viajero que prepara un libro sobre un país, busca fuentes de información; si es un romántico, las encuentra enseguida; aun sin salir de su cuarto, le bastará beber en el manantial de su imaginación.

El espíritu de Chateaubriand es más florido que los Trópicos y prefiere este Mississippi con orquídeas y cocodrilos, a este Egipto que el Itinerario atraviesa apresuradamente, o a este Santo Sepulcro lleno de osamentas literarias de sus predecesores.

Loti no nos encanta por su documentación, y la exactitud de los detalles no añade nada a su escritura mágica.

Una tarde cuando estaba yo en Getismani con el viejo intérprete del Consulado de Francia, que medio siglo antes había acompañado a Loti, no pude por menos de evocar en voz alta el pasaje en que el escritor, arrojado desde la noche en el monte de los Olivos golpeó hasta el alba su corazón incrédulo sin lograr hacer brotar la perla. «¡Hasta el alba!», exclamó el intérprete; M. Loti sintió frío enseguida y me dijo: «No he temido el abrigo; vámonos pronto!» «¿Para qué correr el riesgo de coger un resaca? ¿No puede un hombre sensible contentarse con mojar los labios en una fuente sin necesidad de beber de todo el agua?»

El viajero que no se fia de su genio deberá trasladarse al país que comenta y avanzar por él prudentemente la varita de adivinación en la mano.

Entre las fuentes que se le ofrecen unas serán inspidas y otras estarán envenenadas.

Ante todo es menester que sepa pararse sin cortas de recomendación; ellas le introducirán cerca de personas oficiales de los cuales no sacaría más que informaciones de propaganda, o de intelectuales que, deseados de captar y deslumbrar le suministrarían anécdotas suculentas, pero vanas, porque le suplicarían no hiciera uso de ellas, y si se trata de gentes de mundo, éstas son por definición opuestas a todos los regímenes, porque no brillan más que en la crítica.

Si es célebre, servirá de argumento para la causa de unos; si no lo es tanto, de ornamento para los salones de otros; en el primer caso será abogado

en champagne y, en el segundo, en tazas de té.

Por consiguiente, guarde en su bolsillo las cartas de introducción y no las saque bajo ningún pretexto; ellas abren las puertas, pero cierran los sesos.

¿Por qué medio, pues, se informará el viajero?

Hay el método directo: ir al café o a casa del peluquero. Pero quedará harto de historietas que corren las calles desde hace veinte años. ¿Inclinarse sobre el alma de las mujeres? Estas Daillys le contarán el cabello a rape. ¿Sentarse en un mojon del camino e interrogar a los paseantes? Sería una casualidad extraordinaria el dar con un hombre imparcial bien informado y además comunicativo. Salvo en «Las Mil y Una Noches» eso no lo he visto nunca.

Cansado, el escritor que hasta entonces ha luchado valerosamente contra la todo poderosa atracción de lo impreso, sucumbe al fin, y se dirige hacia las bibliotecas. Allí, todos sus predecesores salen en tumulto de los polvorientos estantes; cada uno grita su verdad; y esta verdad es verdadera, aunque contradictoria a la verdad igualmente verdadera del vecino; el concierto de voces discordantes, desespera; pero, por otra parte, la unificación de voces es fastidiosa y nada convincente.

Finalmente, tropezará con la roca de un genio, que no le servirá para nada por que, en una palabra, el genio ya lo ha dicho todo; su llama ardora, ha volatilizado las fuentes. Ejemplar: desde hace tres mil años, los hombres celebran el Nilo; del más antiguo de los cronistas al más reciente de nuestros novelistas todos han inundado con su tinta el fecundo río; pero nada han dicho que no esté ya en esta frase: «El Egipto es un presente del Nilo», y dicha frase es de Herodoto.

Vale mejor no contar más que con sigilo mismo; lo menos posible de conversaciones, lo más posible de impresiones; por el contrario de las ideas que varían según las doctrinas, los prejuicios, los intereses y las modas, las impresiones son siempre verdaderas, de una verdad subjetiva; el escritor tiene derecho a proclamarlas sus hijas legítimas.

PAUL MORAND.

NUESTROS COLABORADORES

«SUSPENSIÓN»

A Esa, sin materia, que está en todas partes.

Te sentí en la tarde presa de misterios —oro, rosa y paz—. Silencio de risas... Simón en las copas... Todo iba sin prisas... Todo —¡qué sensible!— daba sus saleros.

Me vi prisionero de los adulterios del sol con la hora. Celebraron misas las alondras. Hubo un flechar de abcisas por los olmos. Todos nos tornamos serios:

Los pájaros albos — esos invisibles y que se presienten—. La tarde sin pausas. El arco frontero—donde no se llega—

Y por sobre, santo, el inconfundible medio tono interno que ignora las causas... ¡Solo el alma muda, insensible y ciega!

LUIS SEGURA MIRO

Avaricia de la esposa de Rossini

Recordando detalles de la vida en Francia del compositor Rossini, se ha hablado mucho de la avaricia de la esposa del célebre maestro. Aquella avaricia se había hecho proverbial. Mierto Rossini, ella continuó invitando a comer a los amigos de la casa, pero ya más quisso que se tocasen las exquisitas botellas de la bodega de Passy, sino que prefería mandar a comprar el vino a casa del tabernero, un vino péximo que producía un terrible olor de cebaza a los desgraciados que se atrevían a interrumpir gravemente su digestión, bebiéndolo. Pero ni en vida del gastrónomo Rossini, desmentía aquella señora su indolente parsimonia. Cuando estaba en la mesa no cesaba de observar a los invitados, para que no comiesen mucho, y si alguno cometía el error de pedir el bis de algún plato, no se le volvía a invitar. El crítico Felipe Filippi, contó también algo sobre el particular. Dice que un día que se servían unos spaghetti con un jugo que era una sinfonía, Rossini se sirvió un plato que rebosaba, pero a los demás les fueron servidos unos hilos que apenas formaban el volumen de un puño. El maestro se volvió a Filippi y dijo, viendo su razón: «Son muy pocos spaghetti para un italiano aunque sea de Venecia», ordenó que se aumentasen aquellas parsimoniosas raciones a los huéspedes. Pero a casa de Rossini no sólo se iban a gustar las delicias culinarias. Realmente lo principal era el ingenio y el interés que tenía a charla, siempre capitaneada por el célebre compositor. Rossini discutía mucho, contaba historietas del pasado y juzgaba a los hombres del presente.

Actitudes

El hombre a caballo es el hombre en su plenitud estética; potencialmente, el jefe, el conquistador, el héroe. Imagen simbólica del dominio, el torso enguado, la cabeza descolante sobre el motor poderoso del animal. Imagen secular: la han visto idéntica mil generaciones. La especie humana tiene el pliegue inefable de la cadera a la figura ecuestre. De ahí su prestigio, que no pueden igualar todavía (les faltan siglos de bombazos) ni siquiera los aviones, advenedizos de las alturas, sin tradición de mando.

Andar a caballo no es un mero deporte, sino algo estrictamente ligado a la moral del hombre, cuya perfección

caballeresca lo ayuda en su misma designación. El caballero es, ante todo, el jinete.

Quien no monte a caballo, desconoce una de las más puras emociones vitales. Advértase que he dicho «a caballo», es decir, en un noble animal, no en algún ejemplar degenerado de la especie. La capacidad de iniciativa del animal perfecto debe coincidir con el límite de nuestra destreza, de modo que lo dominemos sintiéndolo. Fugosidad, docilidad, no excesivas, justas. Cuando damos con él, saboreamos el placer de disciplinar una fuerza de la naturaleza. Por el señorio sobre éstas se define, precisamente, nuestra dignidad.

El caballo se bastardea con el trabajo, con su aplicación a la utilidad inmediata. Conserva su nobleza en el paso desinteresado, en la guerra, en el certamen. ¡Pobres matungos de arado, de curro, de lechero, de cartero, de peón!

Los criollos lo saben y por eso reservan sus mejores cuidados, el amor, para el pingo ocioso de los domingos.

El que trabaja a caballo «no es» un jinete. Empieza a serlo cuando, como en yermos y rodeos, el trabajo se dignifica en torneo de destreza y de arrojo.

Amar el caballo, signo de raza.

El horizonte del hombre a pie es mezquino frente al paisaje. El del ecuestre es amplio, pero la velocidad le desbarata todo ritmo, y él está sometido, además, a la servidumbre de la huella. Sólo el caballo nos da la libertad necesaria, la altura exacta y el ritmo justo para la contemplación poética de la naturaleza. Y hasta para la expresión, porque su paso societario mide en verso los caminos.

¡Ojos ansiosos de las muchachas campesinas detrás del jinete que pasa!...

ERNESTO PALACIO

LA INCOGNITA DEL HOMBRE

¿Qué es el hombre? ¿Cuál es su futuro?

por ALEXIS CARREL Premio Nobel de Medicina 16 pts.

De venta en la librería J. Tous.

NUESTROS COLABORADORES

LIMITES

Aprendizaje de Stendhal

Comenzó a publicarse el «Diario del inagotable Stendhal. Toda su vida de algunos años sobre el tapete, sin omitir nada, aun lo más pequeño y, al parecer, trivial. Decimos «al parecer», porque es difícil que esas menudencias no respondan a un caro sentido de su vida profunda: en cada una de ellas se revela Stendhal. Y la gran obra del viajero se lo engulle todo, o lo engrandece. Nada puede ser insignificante en estos cuadernos de juventud. El hombre se está formando, y el artista—que en Stendhal nunca se separa del hombre—, va y viene a Italia, a París, Lee, va al teatro, se enamora, visita a sus amigos—prefiere en general, visitar a amigos—; sufre terribles escaseces de dinero, conoce a los grandes hombres de su tiempo—casi todos le resultan pequeños—; recorre, a pie, cuantas estaciones son precisas para llegar al conocimiento del paisaje huano de su época, en todos sus aspectos íntimos y exteriores. Y nosotros, con el viajero, conocemos al paisaje y al pintor.

Comienza el «Diario» en la primavera de 1801, en Milán. Dieciocho años ha cumplido Stendhal. Va a reunirse con el general Michaud en Verona. Es subteniente. Su jefe supremo es Napoleón. Piensa en la señora Saladini y lee ocho tomos de La Harpe. Le apasionan en este mes de abril, dos cosas: la mujer y el teatro. Escribe un drama en cinco actos y en prosa «Stimons», o el hombre que quiere contentar a todos. Drama que luego se convierte en comedia. Prosa que luego quiere convertirse en verso. Porque Stendhal —cumplido, repito, dieciocho años— tiene delante todos los caminos del arte, y le gusta seguirlos todos. Ve representarse «Cecilia y Lindoro» de Goldoni. En seguida, y en unos días en que le molesta la fiebre, traduce la obra. Aprende a tocar el clarinete. Se ejercita en la esgrima. Lucha contra su régimen terapéutico. Se empera en aprender el italiano...

Todo en dos meses. Y, de vez en cuando, salpicaduras filosóficas. Sigue enfermo. «Tengo — dice — necesos de fiebre todas las noches, a las once». Pero no deja de divertirse. «Apresuré monos—añade— a gozar. Nuestros momentos están contados. La hora que haya pasado quejándose no me habrá acercado menos a la muerte. Trabaje más, porque el trabajo es el padre del placer. Pero no nos aflijamos nunca». El placer, según Stendhal, consiste en todo en trabajar. En conocer el mundo por haberlo estudiado bien.

Al frente del segundo cuaderno, escribe Stendhal: «Memorias para servir a la historia de mi vida». Historia pintoresca, tanto como profunda. Comenta el mismo año de 1801— la «Odi sea» y el salir de un pueblo, anota: «Todo lo que he visto de Voghera, es un hombre que tocaba muy mal el clarinete. Ninguna descripción de paisaje: sólo le interesan los hombres y—desafortunadamente— las mujeres. Sobre todas las cosas, el trabajo: «Hay una cosa muy sencilla, y es que para trabajar y trabajar con la cabeza reposada. Para esto, lo mejor es la mañana. Pienso que podría levantarme a las seis, y desde las seis hasta las diez tener cuatro horas de buen trabajo...». Stendhal no cree en la noche y en los silencios «inspiradores». Prefiere — como nosotros — la serenidad de la mañana, aun con el riesgo de perder: «¡ay!—las solemnes inspiraciones de la noche, exuberante nozdriz de ensueño. Los escritores podrían dividirse en dos turnos: los que trabajan de noche y los que trabajan de día. (A ellos se podría añadir un turno que no suela poder trabajar: el de los parados de la pluma a veces del pensamiento). Stendhal pertenece al turno de día. De todo el día, a la noche, oye sus queridas óperas, asiste a dramas, conoce nuevos compañeros de viaje.

Y, al año siguiente, se enamora profundamente de Adela. «... Me da — nos dice — mil señales de preferencia. Me da rizados de su pelo». Stendhal, alborzado, cree haber tropezado con la diosa. A los dos meses, Adela le confiesa estar, desde hacía mucho tiempo, enamorada de otro. Stendhal hace constar el hecho en apenas dos líneas. Ningún comentario. No se queja: esto forma parte de su programa de vida. Un año justo después, Stendhal le da un beso a Adela, desbarata al amigo. Días después, llame a Adela farsante.

Crúzase por los hombres afortunadamente, sin detenerse mucho a curarse de los choques de los empujones, de las caídas. Y va puntualmente anotando los hechos. «El arte de escribir un diario —dice— es de conservar en él lo era mático de la visión. Lo que se aleja de él es querer juzgar al referir». Stendhal juzga, alguna vez, pero vanidamente. Aunque sus juicios, esp. si, nada tienen de provisional. Véanse los que dedica a Goldoni; del cual aprende Stendhal — no pocas lecciones de gene-

lez y naturalidad. «Cuando se araba de leer a Goldoni—dice se sorprendió de que nuestros autores tengan el genio tan poco dramático. Todas las figuras de este amable pintor giran, viven; no están muy animadas, no se ha llegado en ellas a lo sublime del arte, pero él es siempre alegre, perfectísimo natural...». Ningún apasionamiento, ningún juicio desafortunado — y esto en plena juventud—. Aprende en Goldoni, como en un laboratorio. Lo considera maestro, al paso que hace constar sus deficiencias. «Es la extrema claridad—añade—. Sus frases son cortas, y prefiere repetir la cosa a servirse de un pronombre. Examinarlo bogadamente para mi gran trabajo sobre el estilo. Días después, insiste: «Goldoni es quizá el poeta más natural que existe, y lo natural es una de las grandes cualidades del arte. Merecía un largo estudio esta predilección de Stendhal por Goldoni, tan sostenida, tan fecunda... Stendhal cumplió los veinte años, está aprendiendo a escribir. Este glorioso aprendizaje ¿cómo podría alejarse a los dos turnos de escritores?»

Enlazado con el aprendizaje del escritor, el del hombre. Paralelo al de la razón, el de la sensibilidad. De pronto, en un teatro, aparta los ojos de la escena para fijarlos en un palco. Hay allí una mujer que se parecía a un esqueleto, como dos gotas de agua, tenía la blancura de una cabeza de muerlo bien lavada, era en verdad escuela fría. Era lo más fuerte que he visto en este género, y la miré mucho tiempo para conservar de ella una idea clara. Una bien vestida. Era el horror de la muerte sin ningún otro horror. «No vemos ya aquí al gran novelista de veinte años después? Y he aquí el hombre: «Dy en las Tullerías tres reales a un pobre viejo que retine todo lo preciso para comoverme infinitamente: un momento después veo a un padre jugueteando con su hijo de unos tres años; estos dos encuentros me comuevan hasta lo sumo...». Por cual quier parte, el fértil paisaje humano le nutre de ricas experiencias. Altas o humildes, útiles siempre, tesoro caullo que luego ha de gastar prodigamente en sus novelas.

BENJAMIN JARNES

(De «La Vanguardia»).

INDICE DE DICCIONARIOS

- Diccionario Latino-español etimológico, por Raimundo de Miguel, 40 id.
- Nuevo Diccionario inglés español y español inglés, por Arturo Cuyas, 25 id.
- Diccionario alemán español y español alemán, por LANGENSCHIEDTS. (dos tomos), 23 id.
- Pequeño diccionario español francés, ITER, 250 id.
- Diccionarios Lilliputs francés español, inglés español, alemán español, italiano español, francés español y español francés, por Vicente Salvá, 22 id.
- Nuevo Diccionario italiano español y español italiano, por José Caccia, 14 id.
- Nuevo diccionario portugués español y español portugués, por el Vizconde de Wildik (dos tomos), 12 id.
- Diccionario español francés y francés español, por Cuyas, 550 id.
- Diccionario inglés español y español inglés, por Cuyas, 550 id.
- Diccionario francés español y español francés, por Rafael Reyes, 10 id.
- Diccionario francés español y español francés, por P. de Alcalá Zamora, 550 idem.
- Diccionario enciclopédico abreviado España (tres tomos) 190 pts.
- Diccionario inglés español y español inglés, por Ricardo Robertson, 550 id.
- Diccionario breve inglés español y español inglés, por Julio Casares, 350 id.
- Diccionario inglés español, por Cuyas, 3 id.
- Diccionario español inglés, por Cuyas, 3 id.
- Diccionario francés español, por Cuyas, 3 id.
- Diccionario español francés, por Cuyas, 3 id.
- Pequeño diccionario español alemán, ITER, 3 id.
- Pequeño diccionario alemán español, ITER, 3 id.
- Pequeño diccionario español inglés, ITER, 250 id.
- Pequeño diccionario inglés español, ITER, 250 id.
- Pequeño diccionario francés español, ITER, 250 id.
- Pequeño diccionario inglés español, y viceversa, 175 uno.
- Enciclopedia Diccionario Sopena en dos tomos, 8000 pesetas.
- Diccionario de la Lengua Española de la R. A. Española, 50'00 id.
- De venta en la Librería Tous

NUESTROS COLABORADORES

Mallorca, Aragón y Castilla

XIII

Títulos que radican a las Islas Baleares. — El apellido DE ESPANA.— TERCERA RAMA —Condes de España.— Grandes de España de primera clase.—Vizcondes de Couserans.

(Continuación)

Juana de España y Truyols, nacida en Palma el día 8 de Octubre de 1349, y muerta el día 24 de Junio de 1914. Fue casada en Palma el día 15 de Junio de 1873 con Antonio Rotten y Gual, Marqués de Campo-Franco; y María de la Concepción de España y Truyols, nacida en Palma el día 23 de Noviembre de 1850. Fue casada en esta misma ciudad el día 7 de Noviembre de 1872 con Mariano de Oleza y Cabrera, Capitán de Ingenieros, nacido en Génova el día 17 de Noviembre de 1840, y muerto en Palma el día 24 de Octubre de 1914, dejando estos hijos:

Anta de Oleza y España, nacida en Palma el día 22 de Agosto de 1874.

Jaime de Oleza y España, Capitán de Infantería, nacido en Palma el día 21 de Agosto de 1876 y casado en esta misma ciudad el día 4 de Julio de 1904, con doña María de la Concepción Gual de Villalonga.

María Ignacia de Oleza y España, nacida en Palma el día 18 de Diciembre de 1878 y religiosa de María Reparadora.

María de la Concepción de Oleza y España, nació en Palma el día 30 de Diciembre de 1880, y también religiosa de María Reparadora.

José de Oleza y España, nació en Palma el día 15 de marzo de 1884 y fue casado en esta misma ciudad, el día 28 de Noviembre de 1903, con doña Isabel Ramonell y Rosselló.

El segundo genito Fernando de España y Truyols, nació en Palma el día 29 de Diciembre de 1842. Fue Vizconde de Couserans desde el día 12 de Agosto de 1846, y por Real carta de 10 de Agosto de 1890 sucedió en el título de Conde de España, con Granduca de Primera Clase.

Fue casado el año 1878 con doña Josefa Dezcallar y Gual, natural de Palma, (hija de Guillermo Dezcallar y Sureda, Marqués de Palmér y Maes trante de Valencia, y de doña María Gual y Salas), naciendo de esta unión:

José de España y Dezcallar, nacido en Palma el día 27 de Junio de 1882. Por Real carta de 20 de Noviembre de 1890 sucedió en el título de Vizconde de Couserans, como hijo primogénito del Conde de España.

Fue casado en Palma el día 21 de Noviembre de 1912 con doña María Francisca de Asís Morell y Fortuny, natural de Palma (hija segunda de don Salvador Morell y Verd y de doña Margarita Fortuny y Monagues) nacida de esta unión los hijos:

Fernando de España y Morell, nació en esta ciudad el día 2 de Abril de 1914.

Salvador, nació en Palma el día 10 de Enero de 1916; y

José que nació también en esta ciudad el día 25 de Abril de 1917.

Guillermo de España y Dezcallar, que nació en Palma el día 26 de Junio de 1883, se casó el día 26 de Julio de 1917 con doña Ana de Lesenne y Pérez (hija de Gabriel Lesenne y de doña Ana Pérez), y son padres de Fernando de España y Lesenne nacido en Palma el día 9 de Julio de 1918.

María Ignacia de España y Dezcallar, que nació en esta ciudad el día 17 de Noviembre de 1888; y

Fernando de España y Dezcallar, también, natural de Palma, nació el día 12 de Abril de 1890.

OTRAS CASAS Y RAMAS DEL APELLIDO ESPAÑA

El apellido España tuvo en nuestra nación otras casas y ramas de reconocida nobleza, todas ellas originarias del primitivo solar Francés, pero con variedad de ESCUDOS DE ARMAS.

Los Marqueses y Condes de España, con casa en Palma de Mallorca, tienen:

Escudo de plata, con un León rampante de gules, y bordadura de sino ple, con ocho Escuditos de oro, (algunos pintan solamente seis), con bordadura de gules.

PEDRO DE LA GUIA OLIVARES Palma—Julio—1936

BALEAR **Hoy**

KATERINE HEPBURN

EN LA NOTABLE PRODUCCION

Corazones Rotos

UN FILM RADIO... NATURALMENTE

Teatros

LIRICO

Se proyectarán por última vez... "Busco millonario", "Tempestad al Harlow", "De pura sangre", "Frustración"

Se anuncia el estreno de un programa de películas... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

CINE PROGRESO

Este miércoles y mañana jueves se proyectarán... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

CINEMATOGRAFICAS

El programa de "ROMEO Y JULIETA" en Hollywood... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

Una compañía puede ser la primera... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

Nuevas "Estrellas" del cine español... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

Una película madrileña verdaderamente... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

El Madrid incomparable, castizo, generoso... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

Una película madrileña verdaderamente... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

Si se dice que Francisco Melgares... "Frustración", "De pura sangre", "Frustración"

Noticias del extranjero

(Recogidas por radio)

La ocupación italiana de Etiopía

Roma.—La prensa se ocupa de la cuestión referente a la colonización en Abisinia, haciendo recalcar que ella no perjudicará en nada a los naturales del país.

Después de la ocupación de los estrechos

Stambul.—Con gran entusiasmo ha celebrado el pueblo la ocupación de los estrechos de los Dardanelos que se ha efectuado en las primeras horas de esta mañana de acuerdo con las estipulaciones de la conferencia de Montreux.

La antorcha olímpica SIGUE LA MARCHA

Atenas.—Continúan los relevos a través de la región del Peloponeso, de los corredores que llevan la antorcha olímpica.

UN TELEGRAMA DE HITLER

Berlín.—El Führer y el canciller del Reich, Hitler, recibió el siguiente telegrama del Comité griego, en Olimpia: "Anunciamos que la antorcha ha salido de país en país, para inmortalizar la idea olímpica."

LLEGADA A CORINTO

Corinto.—El corredor que lleva la antorcha olímpica, Spiiotopoulos, llegó a dicha ciudad a las once y 30 minutos, esta mañana, y fue aclamado por el pueblo que a pesar de una temperatura de 95 grados Fahrenheit, se dio la bienvenida.

Un discurso del ministro inglés de defensa Nacional

Londres.—El ministro de coordinación de la defensa nacional sir Tomás Inskip dió a la Cámara un informe de los esfuerzos que hacen las organizaciones bajo su dirección para acelerar el programa de rearme.

siones de armamentos aumentan consistentemente.

La situación naval es satisfactoria. El abastecimiento de municiones además de incrementar la producción de las fábricas del gobierno este contaba con los servicios de numerosas personas particulares que nivelarán las necesidades que se presenten.

La aviación militar manifestó que era todavía factor nuevo y de eficacia desconocida en la guerra. Su desarrollo en aparatos y equipo durante los últimos tres o cuatro años ha sido simplemente asombroso.

EL EJERCITO BRITANICO

Londres.—Según el ministro de guerra el Cuerpo Real de Defensa será sustituido por compañías de la Defensa Nacional encargadas de proteger ciertos puntos importantes en Inglaterra solamente en caso de guerra o de amenaza de guerra.

COMUNICADO A ALEMANIA

Londres.—El "Foreign Office", anuncia que como resultado del cambio de opiniones previsto en el comunicado que fué publicado en Ginebra el día cuatro del mes actual referente a una nueva conferencia de aquellas potencias cuyos delegados redactaron el acuerdo de Londres de 19 de marzo último los gobiernos de Francia, Bélgica y Gran Bretaña han resuelto ahora que se celebrará en Londres el día 23 una conferencia de los representantes de dichas potencias.

La Copa Davis

Londres.—El final de la Copa Davis terminó esta tarde con la victoria de Australia, que había sustituido a Adriano Quist, herido, por Vivian Mac Grath. Este venció al alemán Henner Henel por 6 a 3, 5 a 7, 6 a 4 y 6 a 4.

La situación en Dantzing

París.—Comunican de Berlín que el Gobierno de Dantzing ha promulgado medidas por las que se deroga prácticamente la constitución libre de Dantzing.

Del atentado contra el Rey Eduardo

Londres.—Más de cien personas, testigos del atentado contra el Rey Eduardo, han respondido a la convocatoria de las autoridades de Scotland Yard que proceden acualmente a preparar los informes del asunto, con vistas a la comparecencia, que tendrá lugar mañana jueves, del acusado Mac Mahón ante los tribunales de policía.

Mac Mahón se encuentra actualmente en el hospital de la prisión de Brixton sometido a observación.

La cuestión de la protección al soberano en todas las ceremonias futuras es actualmente objeto de estudio por las autoridades.

La situación en China

Shanghai.—Una escuadrilla de aviones cantoneses ha aterrizado inesperadamente en Nankin.

El próximo Congreso del Comité Olímpico Internacional

Berlín.—El día 20 de Julio, en el aula de la universidad de Berlín, habrá lugar la solemne sesión inaugural del Congreso olímpico correspondiente al año en curso, y cuyas restantes sesiones se celebrarán los días 30 y 31 del mismo mes.

Noticias varias

AUTOMOVIL ARROLLADO. Dundee.—En un paso a nivel un automóvil fué arrollado por el tren.

LA CONFERENCIA DE BRUSELAS. Bruselas.—Una agencia belga anuncia que la conferencia entre los representantes de la Gran Bretaña, Francia y Bélgica se celebrará el día 22 del mes actual.

SERVICIO DE CORREOS. ENTREGA DE IMPRESOS DE MAS DE 500 GRAMOS. De 11,30 a 13,30; los días laborables sábados de 18, 19,30; los miércoles de 11 a 13.

VENTA DE SELLOS PARA EL FRANQUILLO. Por la mañana: de 8,30 a 13,30. Por la tarde: lunes, martes, jueves, viernes y sábados, de 16,50 a 20,30; los miércoles de 15,50 a 20,30.

RECOGIDA DE CORRESPONDENCIA ORDINARIA. Buzones de las estaciones férreas; 5 minutos antes de la salida de cada uno de los trenes.

Buzones del Ayuntamiento: por la mañana, a las 13; por la tarde, a las 20,40.

Buzones de la Administración principal: 30 minutos antes de la señalada para la salida de los correos.

ADMINISTRACION PRINCIPAL: SOLEDAD, 48 SECRETARIA. De 8,30 a 13; los días laborables, de 8,30 a 21; los viernes no hay servicio.

CERTIFICADOS. Lunes; de 9 a 12,30 y de 17 a 19. Martes, jueves, viernes y sábados; de 9,30 a 12,30 y de 17 a 19. Miércoles: de 9,30 a 12,30 y de 16 a 20.

GIRO POSTAL. De 9,30 a 21; los domingos no hay servicio.

PAQUETES POSTALES. Imposición: de 9 a 11. Entrega: de 5 a 18,00. Por la tarde: lunes, martes y jueves, Marqués 58, de 4 a 6 tarde.

VALORES DECLARADOS

Lunes, martes, jueves, viernes y sábados: de 9,30 a 12,30 y de 17 a 18,20. LISTA DE CORREOS.

Por la mañana: de 12 a 18,30, todos los días.

Certificados, cartas, muestras y paquetes de negocio: De 10 a 12,30 y de 17 a 19. Los domingos, de 10 a 11.

Velores declarados: Admisión de 10 a 12,30 y de 17 a 18,30.

Entrega de 10 a 12,30. Los domingos no hay servicio.

Certificados impresos: Admisión de 9,30 a 11,30. Los domingos no hay servicio.

Entrega de impresos de más de 500 gramos y reembolsos: De 10 a 12,30 días laborables. Los lunes, de 11 a 12,30. Los domingos no hay servicio.

Paquetes postales nacionales y extranjeros: Admisión, de 9 a 11. Entrega, de 12 a 13. Los domingos no hay servicio.

Paquetes muestra y pequeños paquetes: Admisión de 9,30 a 11,30. Entrega, de 12 a 13. Los domingos no hay servicio.

Lista de Correos: De 10 a 13 y 17 a 19 días laborables. Apartados: Hasta las 11,30 los días laborables, los domingos, de 9 a 10,30. Los viernes llegada del correo de Valencia e Ibiza de 16 a 16,30.

Venta de sellos: De 9, 13,30 y de 17 a 20,15. Domingos de 10 a 13,30.

RECOGIDA DE LA CORRESPONDENCIA

Buzones de la Administración principal: Media hora antes de la señalada para la salida de correos. Las expediciones directas a Barcelona y Valencia, 45 minutos antes.

Buzones de la Administración principal: Cinco minutos antes de la salida de cada uno de los trenes.

Buzones de alicante (Cont). Días laborables: última recogida, a las 13 y a las 19,50. Domingos a las 13.

Correo aéreo: A las 9, en la Administración Principal.

LOTE NUM. 10 POR CINCO PESETAS

Un movimiento revolucionario por Euzkadi 5,00. El Horror al campo y los errores de la ciudad, por E. Zurano 5,00.

Obreros, Pérezgano y reinas por H. Pérez de la Osa 4,00. La república catalana, por M. Saras 1,00.

Coloquio sobre la pluralidad de los mundos, por Texenelle 3,00. Ferv Luis de Sousa, por A. Garret 2,50.

Perfiles antiseparatistas, por Vox populi 3,50. Nuevos cuantos a Niano, por Zola 2,00.

De venta en la librería de J. Tous 26,50.

Ventiladores

DESDE 36 Pts. máxima calidad y garantía. Casa José Buedes. P. ROSARIO 1. — Tel. 2231.

Francisco Medina Marti MEDICO

ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS. Durante los meses de Julio y Agosto los jueves no tendrá consulta en su domicilio, Muntaner, 10. Avisos de urgencia Teléfono 2985.

Batería de Cocina los precios más baratos en

La Feria de París San Nicolás, 3

SE ALQUILA una habitación con cocina económica. García Hernández, 2 (130)

SE ALQUILA En el ensanche se alquila un primer piso de 50 ptas. Informes: Miguel

Antonio Tous Lladó Médico - Especialista

GARGANTA - NARIZ - OIDO Consulta de 10 a 1. Avenida de Antonio Maura, 15 (Antiguas oficinas Tranvías Eléctricos)

Gabriel Muntaner ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES

Muntaner, 11 (junto C. S. Miguel de 11 a 1)

¡Verdadero regalo!

Por menos de una cuarta parte de su precio se vendería, por tener que ausentarse, una canoa automóvil en perfecta conservación. Largo cuatro metros y medio; velocidad máxima cinco millas. Informes: Club Regatas marino BIEL.

SE ALQUILA

una habitación con cocina económica. García Hernández, 2 (1290)

Blanqueador y albañil

Se ofrece para trabajos en casa particular. Razón: calle Balnes, 115. Gui llermo Sard. (1246)

Pensión La Castellana

completamente familiar, agua corriente, caliente y fría, Baño, ducha. Plaza Santa Catalina Thomás, 32 primer, Palma (1297)

Capitalistas Catalanes

quieren invertir 850,000 pesetas en préstamos Hipotecarios sobre fincas Urbanas, dentro del casco de Palma. Informes: Centro Jurídico Administrativo, Plaza Cort, 9 bis. (1310)

VENDO LOS MUEBLES

de un piso, por ausentarme. San Miguel 195 1.º 2.º (1304)

MAQUINAS DE COSER

compro, cambio y vendo. Todos los sistemas, antiguos y modernos, plaza Juanot Colon, 11

Hermanos ALOMAR

Blenorragia, curación radical. Urinarias, Impotencia, Sífilis y enfermedades de la Piel. Av. Alejandro Rosselló, 117, Tel. 2321. Calle del Mar, 21 (frente al Lírico)

TENGO EN VENTA

Una casa con pisos alquilados, jardín, agua corriente y cuartos de baños, situada en el Terreno.
Una finca Rústica da anualmente 25,000 ptas. VALOR 300,000
Una finca Rústica da anualmente 12,000 ptas. VALOR 300,000
Una finca Rústica da anualmente 10,000 ptas. VALOR 300,000
Una finca Rústica da anualmente 8,000 ptas. VALOR 200,000
Informes: Centro Jurídico Administrativo, Plaza Cort, 9 entlo. (1311)

PORTALS NOUS

Solares y casas al contado y a plazos en el mejor sitio de Mallorca. Informes: M. Falconer, Sindicato, 191; B Vaquer, A. Rosselló, 73; Palma de Mallorca.

HELADORES

Se venden nevera «taurell», mostrador y bombas. Darán razón: Antillón, 31.º (1184)

SE ALQUILA

casa amueblada, 4 dormitorios, cuarto de baños, agua a presión, garage, cuesta Bonanova 90. Informes en la misma (1293)

BUGATTI

Falso cabriolet 8 cilindros en línea vendido a precio de ganga. Informes: Puente de San Magin y Carretera Génova Garage Masmiquel. (1185)

CHALETS

y solares, vendo y alquilo en Pinar-Parque. Pidan informes: Ventayol Av. Alejandro Rosselló, 121, T. 1313

SE ALQUILA

por 11 duros primer piso recién construido, con tres dormitorios, salita, comedor, cocina económica, galería, agua a presión y de cisterna. Informes: Beatriz de Pinós núm. 120. (1154)

¿Quiere usted vender su automóvil?

al máximo de su valor se lo venderá la Casa Gomila. Para informes y detalles Avda. Antonio Maura, 13. Teléfono 1123 (1210)

Vendo auto CITROEN

sedan 5 plazas, neumáticos nuevos, por 3,500 ptas. un motor A E G acoplado con bomba. Una tostadora de café a gas de 5 kg. Abstenerse corredores. Plaza Marqués del Palmer, 1 (608)

VENDO O ALQUILO

con facilidades pago, precio reducido. casa cinco dormitorios, cuarto de baño y demás comodidades, en medio de pinar. Calle S'Barranch, 14, San Espoñero. (1283)

BALNEARIO LA PUDA DE MONTSERRAT 15 Junio 15 Octubre

Bronquitis, Asma, Catarros crónicos, (Vías respiratorias), Gripe
Una hora de Barcelona.— Vaporarios azoado Solfurosos Radio-activos

Pensión Hotel de 13 a 21 pesetas. INFORMACION Y ENCARGOS ADMINISTRADOR BALNEARIO. Teléf. 7. Olesa de Montserrat

Veinte céntimos diarios de hielo

consumen las acreditadas NEVERAS que fabrica la Tienda de Muebles y Sillerías Sta. Cruz, 46. (Frente por Frente Iglesia).

Gran surtido en comedores, dormitorios y toda clase de muebles a precios ruinosos.

ESTA CASA NO TIENE SUCURSALES

COMPANIA TRASMEDITERRANEA

MADRID
PASEO DE LA CASTELLANA, 14

SERVICIOS REGULARES DE BUQUES COMERCIALES Y CORREOS ENTRE LA PENINSULA - BALEARES - NORTE DE AFRICA - CANARIAS - GUINEA ESPAÑOLA

Línea rápida de gran lujo Barcelona - Cádiz - Canarias
Salidas semanales, de Barcelona los sábados y de Cádiz los lunes
Servicio fijo entre los puertos del Mediterráneo - Norte de Africa - Canarias

Salidas de Barcelona quincenalmente los jueves, admitiendo carga y pasaje

LINEA DE FERNANDO POO
Servicio rápido mensual, con salida los días 17 de Barcelona, 18 de Valencia y 20 de Cádiz
Servicios diarios entre Málaga - Melilla - Algeciras - Ceuta - Algeciras - Tánger

Servicios comerciales quincenales Alicante-Valencia-Canarias y Sevilla Cádiz-Canarias

LINEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA - PALMA MALLORCA
Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegada a las 7 horas

LINEA RAPIDA VALENCIA PALMA
Salidas de Palma los domingos y de Valencia los lunes a las 21 h.

LINEA PALMA-ALICANTE ESCALA EN IBIZA
Salidas de Palma los viernes y de Alicante los domingos a las 12 horas

LINEA PALMA-MAHON
Salida de Palma y de Mahón los viernes a las 20 horas

Para informes:
DELEGACION DE LA COMPANIA EN PALMA Y EN TODAS LAS CONSIGNACIONES

Para curar en pocos días ERUPCIONES, GRIETAS ESCOCIDOS, FUEGO DE LA NIEZ, COSTURAS, SEBORREA, etc. lo único

CREMA MILAGROSA PERERA

REGISTRADA
Experimentada desde el año 1863
Venta: En la Farmacia del autor, Palma Mallorca, Calle Rubí, 11.
Caja pequeña: 0'90 ptas. Caja grande: 2'00. (tambre incluido).



las madres

no deben olvidar que la MAGNESIA S. PELLEGRINO es un preparado indicadisimo para sus niños, especialmente para combatir las lombrices y para dominar aquellas diarreas pertinaces de la infancia debidas a exceso de alimento o a fermentaciones intestinales. En estos casos, es preciso limpiar bien los intestinos con un purgante como éste, que se puede tomar semanas y meses consecutivos sin ningún inconveniente. Para los niños una cucharadita es suficiente como purgante.



Usted también debe disfrutar del placer de hacer bellas fotos con un

“KODAK”

Es un aparato fotográfico perfecto, que se aprende a manejar en pocos minutos.

Hay “Kodaks” de todos los tamaños y precios.

Laboratorio Fotográfico Moderno

G. PACHECO

Jaime II, núm. 2. PALMA.

SE VENDEN SOLARES EN «SON BOTER»

(CALA MAYOR)
Precios limitados — Condiciones inmejorables
Para informes: En la misma Finca.
Calle General Barceló, 45. — Palma.

La mujer con medias que bonita es
Las medias finas cuestan hoy
solamente 1'75 el par en
La Casa de las Medias

Fuegos Artificiales

ESPINOS DE REUS

DEPOSITO Y VENTA
Droguería C'AN SUAU
de JAIME RATIER QUETGLAS
Galera, 8 Teléfono 2661 PALMA

COMPRARIA

pequeña industria o negocio en marcha ofertas por escrito al núm 1260 plaza Santa Eulalia, 10 (1260)

LOMBRICES (cucs)

Desaparecen únicamente tomando el ELIXIR VERMIFUGO, Aguilón de Son Servera.

Neumáticos Camión

Reforzados 32 x 6. Ptas. 259.
Casa Gomila, Avda. Antonio Maura núm. 13 (1209)

SOLARES

Se venden dos cerca de Palma en buenas condiciones. Razón: Marqués Fuensanta, 2 (Cementos). (1298)

MOLINO DE HIERRO

para sacar agua de poca profundidad se desea comprar. Informes: M. Marqués núm. 61, Palma

SE NECESITA

directora taller modista con buenas referencias. Dirigirse: Plaza Gomila 2 Terreno (1309)

FINCA

de cuatro viviendas se vende, buen rendimiento. Razón: Marqués Fuensanta, 2. (Cementos). (1299)

SE VENDE

casa en San Antonio. C'an Pastilla, cochera, parada tranvía y vista al mar. Informes: Balnes, 12. (1284)

MUDANZAS desde 12 pesetas

LA EMBALADORA
Plaza de Coll 5. Teléfono 2042

C. PASCUAL

médico especialista — Piel — Sífilis — Vías Urinarias. — Próstata. — Impotencia. — Pérdidas seminales, — flujos, etc. — Ulceras de las piernas, etc. — Curación de la Blenorragia por contracta (garantizada). Aplicación de 606—914 y de toda clase de inyecciones intravenosas a precios módicos. Consulta de 10 a 1 y horas convenientes.
Para obreros de 6 a 8, 2 ptas. Domingos de 9 a 11, Mesquida, 9 (junto al Borne).

EN EL MOLINAR

se alquila casa alegre espaciosa y económica. Informes: Sintas, 5 pral. (1176)

HERRADOR

Se necesita para herrar en Palma. Razón: Plaza Conquista núm. 1 3.º 2.º (1306)

MESA DE MARMOL

Montada para vender aceite, se vende. Informes: Perfumería Cairo, frente al Cine Oriental. (1283)

COMPRO ALHAJAS

monedas oro, papeletas de empeño sobre alhajas, dentaduras usadas y objetos plata.
Platería Jaime II, 55 (frente fábrica paraguas).

PLAZA DE TOROS

En el Centro de Anuncios, plaza de Sta. Eulalia, núm. 10, se cedrán en buenas condiciones varios carnets de Tendido de Sombra y Tendido de Sol de dicha plaza.

ASEGURESE

Contra el riesgo de un fallecimiento en su hogar en LA PREVISORA DE LLORQUINA entidad legalmente reconocida y que por una pequeña cuota mensual le preserva de toda pobreza y gasto.
Francisco Sancho, 35, Tel. 2503.

MUDANZAS

La Embaladora. Si quiere ahorrar dinero confíe su traslado de muebles a la Embaladora que es la única que respalda de las roturas que se pueden ocasionar durante su traslado por ser tratada por personal del gremio de Ebaldistas y carpintería. Especialidad en embalajes. Almacén Guardia Muebles, Rambla Plaza de Coll 5. Teléfono 2042

Latín - Francés - Inglés

Alemán, Contabilidad matemática adaptado al Comercio y bachillerato. Clases económicas y a domicilio. Calle Rayo, 28, 2.º Santa Catalina

Abogado -- Dr. en Derecho

PEDRO A. GARAU
Especialidad en asuntos civiles, matrimonios, divorcios y cobro créditos.
Aribau, 84, pral.
Teléfono, 81122, Barcelona

BLANQUEADOR

se ofrece para el blanqueo de habitaciones y pequeñas fachadas y demás trabajos de casa; sabe algo de albañilería y de labrar tierras y cuidar jardines.
Razón: plaza Sta. Eulalia, 10

SE ALQUILA

En Son Alegre a orilla del mar primer piso, 5 dormitorios, calefacción central, baño, gas, electricidad y 2.º, 4 dormitorios, calefacción central, baño, gas, electricidad. Informes: Furió 27, Son Alegre

SE VENDE

UN TRACTOR FORDSON DE 28—H. P. UNA TRILLADORA AJUBA NUM. 1. En buen estado y a precios económicos. Para detalles e informes: Fermín Galán, 21, Lluçmahor.

Persianas económicas

Fabricación esmerada de persianas, cortinas, puertas y ventanas. Clase superior. Depósito en existencia. En todas las medidas. Casa montada con modernísimos adelantos.
JORGE MESTRE
Despacho: San Miguel, 70, Talleres Santiago Rossifol, 22



CANAS

Usando RHUM QUINA MELIS conseguirán belleza y juventud desapareciendo sus CANAS. Permite rizar y aplicar la permanente.
Venta en todas partes

Solares C'an Baró

Puente San Magin y Carretera de Génova, desde 15 pesetas en adelante.
Facilidades de pago.

SERVICIO COMPLETO DE

MUDANZAS
Transportes. Embalaje de muebles. Guardas en capitanes. Guarda muebles. UNICA CASA EN SU RAMO
Galera 5 — Tel. 2227, PALMA